

# Isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaannut ilitsersuut – immikkoortoq II meeqqanut tunngasoq

## Imaasa allattorsimaffiat

(Imaasa allattorsimaffiat ilitsersuutip immikkoortuinut innersuussivoq)

Aallaqqaasiut	1
Ilitsersuutip siunertaa naleqartitanilu tunngaviusut	2
Atuutilernera	3

## Kapitali 1

### Pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat siunertaat

Isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni inatsisitigut tunngaviusut	4
Pissaanermik atuinermi tunngaviusumik periaatsit	5
Inissiiffigisat pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanut pineqartunut ilanngitsut	6

## Kapitali 2

### Inatsimmut allamut attuumassuteqarnerit

Inatsisitigut killissat pingaernerit	7
Inatsisinut allanut attuumassuteqarnerit	8
Atuarfeqarnermut tunngatillugu inatsisitigut attuumassuteqarneq	9
Eqqartuussiveqarneq	
Inatsisitigut eqqartuussisarnermik inatsimmut attuumassuteqarneq	10

## Kapitali 3

### Meeqqanut inuuusuttunullu kiisalu inunnut pineqartunut pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanut inatsisitigut tunngaviusut	11
Inuit pineqartut	12

## Kapitali 4

### Pissaanermik atuineq, isumaginnittussaatitaaneq perorsaanermilu tunngaviusut

Pissaanermik atuineq inerteqqutaavoq	13
Isumaginnittussaatitaanerup annertussusaa	14
Isumaginninnerup timikkullu pissaanermik atuinerup killissaa	15
Suliffimmik malittarisassat (aaqqissuussaanermut tunngasut)	16
Pissaanermik atuinerterik pinaveersaartitsineq	17
Perorsaanermi tunngaviusut	18

## Kapitali 5

### Pissaanermik atuisinnaatitaanq

Timikkut pissaanermik atuineq akuerisaq	19
Pisariaqarluinnarnera	20
Immikkoortamik parnaarsineq	21
Allaffigeqatigiittarnernik, oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik allatigullu attaveqaatigiinnernik nakkutilliineq	22
Mobiltelefonimik aamma internetimik nakkutilliineq	23
Inuuusuttut tigummigallarneqartut pulaartoqarnerannik, allaffigeqatigininnerannik, sianernerannillu nakkutilliinerit il.il. pillugit immikkut taasariallit	24
Aalajangersimasunik pissutissaqartillugu inuup timaanik inimillu misissuineq	25
Inuup timaanik misissuinermut tunngatillugu immikkut taasariallit	26
Inimik sumiiffigisamik misissuineq pillugu immikkut taasariallit	27
Pigisanik tigussaasunik arsaarinninneq	28
Immikkoortanut isumannaallisakkanut aamma immikkut isumannaallisakkanut inissinneqarnermi, pulaarnermi qimatsinermilu misissuisinnaanermut immikkuttaasariallit	29
Inissinneqarnerup aallaqqaataani ulla 14-t angullugit anitsaaliugaaneq	30
Allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq, illersuisinnaatitaaneq aamma negotiorum gestio (noqqaassutigineqanngitsumik ikiuineq)	31

Allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq	32
Illersuisinnaataitaaneq	33
Noqqaassutigineqanngitsumik ikuineq (Negotiorum gestio)	34
<b>Kapitel 6</b>	
<b>Kalerrisaarutit imaluunniit sumiiffissiuutit</b>	
Meeqqanut inuuusuttunullu tarnikkut pissutsimikkut piginnaasakitsunut kalerrisaarutit sumiiffissiutilluunniit ulloq unnuarlu paaqqinniffimmut najugaqarfimmulluunniit inissitanut	35
Sullinniakkat	36
Perorsaanikkut iliuuseqarnermut tapiliussat	37
Ataavartuunngitsumik nakkutiginninneq	38
Atortut inunnut ataasiakkaanut atugassiat	39
Akuersineq	40
Qinnuteqarneq	41
Nammineq aalajangiineq	42
Iliuutsip aallartinnissaanut piumasaqaatit	43
Piffissaq	44
Nutaamik qinnuteqarneq	45
<b>Kapitali 7</b>	
<b>Katerisimaarneq pulaartoqarnerlu</b>	
Katerisimaarneq pulaartoqarnerlu	46
<b>Kapitali 8</b>	
<b>Pissaanermik atuinernik nalunaarsuineq nalunaarutiginninnerlu</b>	
Nalunaarsuinermi immersugassaq	47
Pissaanermik atuinermik akuerisaasumik nalunaarsuineq	48
Inuuup timaanik aamma inimik sumiiffisaanik misissuinermerik nalunaarsuineq	49
Pissaanermik atuinermik akuerisaanngitsumik nalunaarsuineq nalunaarutiginninnerlu	50
Nalunaarsukkanut allattuiffik	51
<b>Kapitali 9</b>	
<b>Naammagittaalliuuteqarnissamat malittarisassat il.il.</b>	
Naammagittaalliuuteqarnermut malittarisassat nalinginnaasut	52
Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut naammagittaalliuutit	53
Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanik angajoqqaat meeqqallu paasitinneqassapput	54
Neqeroorutaasuni tamani sulisunut tamanut pissaanermik atuineq pillugu inatsit tunniunneqassaaq	55
<b>Kapitali 10</b>	
<b>Nakkutilliined</b>	
Naalakkersuisut nakkutilliinerat	56
§ 71 tunngavigalugu nakkutilliineq	57
Ombudsmandip nakkutilliinera	58

## *Aallaqqaasiut*

**1.** Ilitsersuut najukkani aamma ulloq unnuarlu paaqqinniffinni sulisunit aamma kommunimi meeqqanik inuussuttunillu sullissivinni sulisunut atugassiaavoq.

Ilitsersuutip isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni imm. II (pissaanermik atuineq pillugu inatsit) nassuiarpaa.

Meeqqat inuusuttullu angerlarsimaffiup avataanut inissinneqartut malittarisassat taakku atorlugit inissinneqartarput, inissiinermut pinerlunneq inuunermiluunniit atukkat pissutaallutik inissiineruppat, meeqqap inuusuttuaqqalluunniit piginnaasakillisimanera pissutaalluni inissiineruppat, inissinneqarneq inuunermi pissutsit pissutaallutik aammal piginnaasakillisimanermik ataatsimut pissuteqparat imaluunniit ilaqtariinnik oqlisaassinerup ilaatut inissiineruppat.

Ilitsersuut una meeqqanut inuusuttunullu timimikkut tarnimikkullu piginnaasakillisimasunut aamma atuuppoq. Tamatura kingunerisaanik oqaaseqaatit ilitsersuummut ilangngunnegarput, taakkualu aqqutigalugit eqqarsaatiginiarneqarput meeqqat inuusuttulu amerlanerpaat malittarisassatigut ilitsersuutikkullu anguniarneqarnissaat, taakkumi akornanni inissiinermut tunngaviusut inisiinikkullu anguniarneqartut assigiinngiaartaqimmata, kiisalu naggataatigut pissaanermik atuisariaqarnermi ajornartorsiutaalersartut suunerinut tunngatillugu assigiinngiaartoqartaqluni.

Ilitsersuut una makkuninnga kapitalinik imaqarpoq:

Kapitali 1-imi allaaserineqarput meeqqanut inuusuttunullu pissaanermik atuinermi tunngaviusumik periaatsit.

Kapitali 2-p imarai nunani tamalaani nunatsinnilu meeqqanut inissitanut pissaanermik atuineq pillugu inatsisitigut sinaakkutit pingarnerit kiisalu inatsisinut allanut attuumassuteqarnerit.

Kapitali 3-mi allaaserineqarput isumaginninnermik suliassaqarfimmi inunniliu pineqartuni pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni meeqqanut inuusuttunullu pissaanermik atuinernut inatsisitigut tunngaviusut.

Kapitali 4-p imarai pissaanermik atuinerit inerteqquaasut aammal piginnaasakillisimasunut aamma atuinerup killisaa.

Kapitali 5-imi allaaserineqarput timikkut pissaanermik atuineq akuerisaq, tassani pineqarlutik allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq, illersuisinnaatitaaneq aamma pisariaqalerfiani ikiuineq.

Kapitali 6-imi pineqarput meeqqanut inuusuttunullu tarnimikkut piginnaasakitsunut kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinilluunniit atuineq.

Kapitali 7 katerismaarnermut pulaartoqarnermullu tunngavoq.

Kapitali 8-mi allaaserineqarput nalunaarsuineq nalunaarutiginninnerlu.

Kapitali 9-mi pissaanermik atuinermut tunngatillugu naammagittaalliorissamut malittarisassat pineqarput.

Kapitali 10 § 71 tunngavigalugu nakkutiliinermut tunngasunik aamma Ombudsmandip nakkutiliineranik imaqarpoq.

Pissaanermik atuinissamut pisinnaatitaanerit ulloq unnuarlu paaqqinniffinni nalinginnaasuni annikinnerupput annertunerpaallutilu ulloq unnuarlu paaqqinniffinni isumannaallisagaasuni. Ulloq unnuarlu paaqqinniffinni pissaanermik atuineq pillugu inatsisip kisi malittarisassaliuussassaraa.

## *Ilitsersuutip siunertaa naleqartitanilu tunngaviusut*

**2.** Ilitsersuutip siunertaraa susassaqarfimmut malittarisassanik ilitsersuinissaq paasisimasaqarnerulernissarlu. Pisuni qanoq ittuni pissaanermik atuinissap akuerisaanera aammal piginnaasakitsunut kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinilluunniit atuineq eqqoqqissaartunik aalajangersimalluinnartunillu malittarisassiorissaq siunertaanngilaq. Inatsisip sinaakkutaasa iluanni suut iliuiseriaqarnersut pisuni tamani tamatigut oqimalutarneqartassapput.

Pissaanermik sapinngisamik atuisariaqannginnissaq anguniagaavoq pingaarnerpaaq.

## *Atuutilernera*

**3.** Ilitsersuut tamanut saqqummiunneqarnerminiit atuutilerpoq.

### *Kapitali 1*

#### *Pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat siunertaat*

*Isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni immikkoortoq II-mi inatsisitigut tunngaviusut*

**4.** Meeqqanut inuusuttunullu angerlarsimaffiup avataanut inissinneqartunut pissaanermik atuineq pillugu malittarisassanut tunngaviusut, isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni imm. II-mi allaaserineqarput.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsit malillugu iliuuseqarnernut aallaaviuvoq, iliuuseqarnerup meeqqap inuusuttulluunniit innarligassaangissusaanik namminerlu aalajangiisinhaassuseqarneranik ataqqinilluni iliuuseqartoqarnissaa. Meeqqap inuusuttulluunniit innarligassaangissusaanut akuliutariaqarneq pisariaqalersarmat, pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi pisunut sunut aammalu pinngitsaaliissutit iliuuseqarnerit qanoq ittut akuerisaanersut pillugit malittarisassanik aalajangersagaqarpoq.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassat, meeqqat inuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffinniittut aammalu najugaqfinniittut, naapertuilluanngitsuliorfigineqarnerut pissaanermillu atuinermut sernissortussaavaat. Malittarisassani allassimavoq pisuni qanoq ittuni qaqtigoortumik pissaanermik atuisoqarsinnaanera. Tamatuma saniatigut malittarisassani allassimavoq pissaanermik atuinertit qanoq ittut inerteqquitaanerat, soorlu timaasigut annersillugit pillaaneq, aalajangerlugit nikis-sinnaajunnaarsitsinerit imaluunniit nikassaasumik, asissuismik allatigulluunniit nikanarsaataasumik iliorfiginninneq, tak. ilitsersummi imm. 13.

Meeqqanut inuusuttunullu pissaanermik atuineq:

- 1) tunngavissaqartillugu taamaallaat atorneqartassaaq
- 2) isumassuinermut perorsaanikkullu ikiuinermut taartaanngisaannassaaq
- 3) pisunut ataasiakkaartunut tamanut naleqqussaavagineqartassaaq
- 4) pisariaqarlunnartut sinnernagit atorneqartassaaq
- 5) pisariaqarlunnartut sinnernagit atorneqartassaaq
- 6) taamaaliorikkut anguniarneqartunut naammaginartumik inissisimaffeqassaaq
- 7) allatut ajornavitsillugu aatsaat atorneqartassaaq.

Pissaanermik atuineq pillugu kommunimut najugarisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut aammalu Naalakkersuisunut kilsalu meeraq illersuisoqarsimappat tassunga nalunaarsukkamik nassiussoqassaaq nalunaarutiginnittooqarlungilu. Tamanna atuuppoq pissaanermik atuinernut akuerisanut aammalu akuerisaangitsunut, tak. ilitsersummi kapitali 8.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsisip kapitaliani 6-imikalerrisaarutinut sumiiffissiuutinullu malittarisassat qaqugu qanorlu atorneqassanersut aammalu kimut atorneqassanersut allaaserineqarput.

#### *Pissaanermik atuinermi tunngaviusumik periaatsit*

**5.** Pissaanermik atuinermi malittarisassat tunngaviusumik periaatsit tulliuttut aallaavigait:

- Akuliunnerup annikinnerpaaffianitinnissaa, tassa aaqqiissutissap annikinnerpaaffianitinnissaa saliutinnejartuwartassaaq.
- Akuliunneq allatut ajornavitsillugu aatsaat atorneqartassaaq pisariaqarnerpaaffianilu taamaallaat atorneqartassalluni.
- Pisunut naapertuutumik iliuuseqarnerik tunngaveqarneq, tassa akuliunnerup siunertallu akornanni naapertuuttoqasaqq.
- Perorsaanikkut ikiunneq isumassuinerlu siilliunnejartuwartassapput pissaanermik atuinissamut qanorluunniit ittumut.
- Inuttut ataasiakkaartuunermut tunngaviusut, tassa inuup kiffaanngissuseqarneranut akuliunneq inummi pineqartumi maannakkut sunik pisoqarfiuneranut pisariaqpartitaanullu naleqqussarneqassaaq, soorlumi inuup pineqartup pisariaqartitai allanut, ass. meeqqanut inuusuttunullu inissiivimmiittunut, akuliunissamut naleqquttuungitsumut tunngaviussanngitsut.
- Isertuanngissuseq, tassa inummut pineqartumut aamma/imaluunniit qanigisaasunut qanoq aamma sooq taamatut aalajangertoqarnera ersarissuussaaq, soorlumi aamma meeqqat inuusuttullu aammalu angajoqqavaa malittarisassanik atuutunnik suleriaatsinillu ilisimatinneqarsimassasut.

- Inatsisiniq tunngavissaqarneq, tassa inuup kiffaanngissuseqarneranut akuliunnermut ersarissunik inatsisitigut tunngavissa-qartariaqarpooq.
- Inigisap inniminartuunera, tassa illumik misissuinissamut aammalu allakkanik telefonilu atorlugu sianernernik nakkutigin-ninnerit inatsisitigut tunngavissaqartariaqarput.
- Nalunaarsuinermut nalunaaruteqarnermullu, aalajangiinernut tunngavinnik naammagittaalliorfissaqarnermullu piumasa-qaatit immikkut ittut.

Akuliunnerup annikinnerpaaffianiitinnissaa aamma oqimaaqatigiissitsisinhaaneq pissaanermik atuinermut atatillugu tunngaviup-put pingarnerpaat ilaat. Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 1 naapertorlugu pissaanermik atuineq pisariaqarnerpaaffiin-naanut killilerneqassaaq aammalu pissaanermik atuinikkut anguniarneqartumut naammaginartumik sakkortussuseqassalluni.

Aalajangersakkami naqissuserneqarpoq aaqqiiniarneq sakkukinnerusoq naammassimappat, taava aaqqiiniarnerup sakkortuneru-sup atornissaa inerteqqutaasoq. Nalilersueqqissaarnerup kingorna pissaanermik atuineq avaqqunneqarsinnaanngippat, tamanna taava sapinngisamik qajassuarluinnartumik sivikinnerpaamillu aammalu pineqartoq allallu najuuttut eqqarsaatigilluinnarlugit pis-sasoq.

#### *Inissiiffigisat pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanut pineqartunut ilaannngitsut*

**6.** Isumaginninnermik suliaassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni imm. II naapertorlugu, pissaanermik atuineq angajoqqaarsiani, kommune aqqutigalugu angajoqqaarsiani, nammineq aaqqissuussamik ilaqtariinnut inissierni, nammineq inigisani, kollegiani aamma kollegiatut atorneqarsinnaasuni najugaqarfigisani inerteqqutaavoq.

Inissiivinnut taakkununnga, allanullumi tamanut aamma, Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsimmi illersuisariaqalerneq aamma ajornartuulernermermi pisinnaatitaaneq pillugu aalajangersakkat taamaattoq atutissapput, tak. Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsimmi § 9 aamma § 10.

#### *Kapitali 2*

##### *Inatsimmut allamut attuumassuteqarnerit*

##### *Inatsisitigut killissat pingarnerit*

**7.** Meeqyanut inuuusuttunullu angerlarsimaffiup avataanut inissinneqarsimasunut pissaanermik atuinermut inatsisitigut killissat, Qalluaat Naalagaaffiata Tunngaviusumik Inatsisaani, Kalaallit Nunaanni eqqartuussiveqarnermut ilangunneqarsimasumi Europa-mi inuit pisinnaatitaaffiinik isumaqatigiissummi taamaattumillu Kalaallit Nunaanni inatsisitut isigineqartariaqartumi, kiisalu isumaqatigiissutini ilangussaanngitsuni, soorlu Meeqqat pisinnaatitaaffii pillugit (Børnekonvention) Naalaagaaffiit Peqatigii Isumaqtigiissutaanni aammalu Inunnut Innarluutilinnut Pisinnaatitaaffii pillugit Naalagaaffiit Peqatigii Isumaqtigiissutaanni (Handicapkonventionen), allassimapput.

#### **Tunngaviusumik inatsimmi § 71**

Inuup kiffaanngissusia ajortumiitsaaliugassaalluinnassaaq. Danmark-imut in-nuttaasoq kinaluunniit naalakkersuineq upperisarsiornerluunniit pillugit isumani, naggiugisani luunniit pissutigalugit, sukkulluunniit namminersorsinnaanermi-nik arsaarneqarsinnaanngilaq.

Imm. 2. Namminersorsinnaanermik (kiffaanngissusermik) arsaarneqarneq taa-mallaat inatsisit najoqqutaralugit pisinnaavoq.

Imm. 3. Kinaluunniit parnaarussassatut tigusarineqartoq nal. ak. 24-t qaangiutsinnagit eqqartuussisumut sassartinneqassaaq. Tigusarineqartoq erniinnaq iperarneqarsinnaassanngippat eqqartuussisup pissuteqartumik pisuutitsissum-mik nalunaaruteqarnermigut sapinngisamik piaartumik kingusinnerpaamillu ul-lut pingasut qaangiutsinnagit nalunaarutigineqassasumik, aalajangissavaa par-naarunneqassanersoq, qimaanissaalu pitsaialiorlugu uppernarsaateqartumik iperarneqarallassappat aalajangerlugu qularnaallisaatasut suussanersut qanorlu annertutigissanersut. Aalajangersagaq tamanna Kalaallit Nunaanni atornissaani inatsisitigut allanguuteqartinneqarsinnaavoq allanguuteqarnissaq Kalaallit Nunaanni pissutsit naapertorlugin pisiaqarsorineqarpat.

Imm. 4-5...

Imm. 6. Pillaaniarluni eqqartuussineq atorneqartinnagu namminersorsinnaa-nermik arsaarineq eqqartuussisunit aalajangigaanngitsoq takornartallu pillugit inatsisinik tunngaveqanngitsoq namminersorsinnaanermik arsaarneqartup taannaluunniit sinnerlugu saqqummiussisup sulissutigitinniarpagu eqqortumik iliornerunersoq eqqartuussisunit allanilluunniit eqqartuussisinnaatitaasunit misilinneaqqullugu saqqummiunneqassaaq. Tamatumani najoqqtassat erseq-qinnerusut inatsisitigut aalajangersarneqassapput.

Tunngaviusumik inatsimmi § 71 kiffaanngissusiagaanermut tunngassuteqarpoq. Aalajangersakkami ilaatigut allassimavoq, kif-faanngissusiagaaneq inatsimmi tunngavissaqaruni aatsaat pisinnaasog, tak. tunngaviusumik inatsimmi § 71, imm. 2. Tamatumaa-siatigut § 71-imi, imm. 6-imi allassimavoq, inuup allaffissornikkut kiffaanngissusiagaasimasup kiffaanngissusiagaanermik aalajangiineq tunngaviusumik inatsimmi § 71-imi, imm. 6 naapertorlugu sakkukinnerusunngortinnissaanut eqqartuussivimmut misilissinnaagaa.

### **Tunngaviusumik inatsimmi § 72**

Angerlarsimaffik innimigisassaavoq. Illumik misissuineq, allakkanik pappiara-tinillu allanik arsaarinninneq kiisalu allakkerinermi, nalunaarasuartaateqarnermi oqarasuaateqarnermilu isertuussinissamik unoqqutitsineq, taamaaliornissa-mullu immikkut ittumik allatut iliorsinnaanermut inatsiseqanngippat, eqqar-tuussisup aalajangiineranik taamaallaat tunngaveqarluni pisinnaavoq.

Tunngaviusumik inatsimmi § 72 angerlarsimaffiup innimigisassaaneranut tunngavoq, tassani ilaatigut pineqarlutik illumik misis-suissinnaanerit aamma allakkanik aammalu pappiaraatinik allanik oqarasuaatitigullu oqaloqateqarnernik misissuinerit. Angerlar-simaffimmik misissuineq imaluunniit allaffigeqatigiinnernik oqarasuaatikkullu oqaloqatigiinnernik misissuinissaq inatsisitigut tun-navissaqartariaqarpoq, eqqartuussisulluunniit aalajangiineranik pigisaqartariaqarluni.

### **Inuttut piginnaatitaaffit pillugit Europa-mi naalagaaffit isumaqati-giissutaat Allaaserisaq 3 aamma 5.**

#### **Allaaserisaq 3**

Arlaannaalluunniit peqqarneeqisumik naalliutsinneqassanngilaq aamma naak-kittaangaartumik nikanarsaataasumillu pineqassanani pillarneqassanani luun-niit.

#### **Allaaserisaq 5**

Kinaluunniit piginnaatitaavoq kiffaanngissuseqarnissamut imminullu isuman-naatsutinnissamut. Arlaannaannilluunniit kiffaanngissusiaasoqassanngilaq taamaallaat pisuni imaattuni aammalu periaassisstatut inatsisikkut peqqussutaa-sumut naapertuuttumik pisuni pinnani: a) eqqartuussiviup aalajangiisinnanassu-sillip eqqartuussutaa malillugu inummik inatsisit naapertorlugit kiffaanngissusiaaneq; b) eqqartuussiviup inatsisit malillugit peqqussutigisaanik malinnikku-mangitsumik inatsisit naapertuuttumik tiguaanermi allatulluunniit kiffaan-ngissusiaanermi imaluunniit naammassiniagassap inatsisitigut pisussaaffilius-saasup naammassineqarnissaa qularnaarniarlugu; c) inummik pisortanut ina-tsisit malillugit qortussaassusilinnut sassartitsinissaq siunertaralugu inatsisit naapertuuttumik tiguaanermi allatulluunniit kiffaanngissusiaanermi, pissutissa-limmik pasitsaanneqarpat taanna pinerluuteqarsimasoq, imaluunniit pinerluu-teqareernikkut qimaaniarnissaa akornusersniartariaqartoq; d) inatsisit naaper-torlugit aalajangiineq malillugu ukiumigut inuutumik kiffaanngissusiaaneq taassuma nakkutigisaasumik perorsarneqarnissaa siunertaralugu imaluunniit inatsisit naapertuuttumik kiffaanngissusiaaneq pisortanut inatsisitigut aala-jangiisinnatitaasunut sassartinneqarnissaa pillugu; e) inunnik nappaatinik tu-nillanhartunik siaruatsaaliuiniarluni, inunnik niaqlaarnermik nappaatiinnik, imigassamik narkotikamilluunniit pinngitsuisinnaanngitsunik angalaaginnartu-nilluunniit inatsisit naapertuuttumik kiffaanngissusiaaneq; f) inummik pigin-naatitaanani nunamut iserniartumik akornusiiniarluni imaluunniit inummik nu-namiiit anisinniarneqalersumik nunagisaanulluunniit tunniunneqartussamik ina-tsisit naapertuuttumik tiguaaneq allatulluunniit kiffaanngissusiaaneq.

Imm. 2-5.

Inuttut pisinnaatitaaffit pillugit Europami naalagaaffit isumaqatigiissutaanni aamma tunngaviusumik inatsimmi § 71-imikiffaanngissuseqarneq illersorneqarpoq.

Isumaqatigiissummi allaaserisaq 3-mi allassimavoq, kinaluunniit naalliutsitaassanngitsoq imaluunniit inummut naleyqqutingitsumik nikanarsaataasumilluunniit pineqarnanilu pillarneqassanngitsoq. Nikanarsaataasumik pineqarnerit tassaapput ilaatigut nikassaasumik, asissuisumik allatulluunniit nikassaarpasissumik pineqarnerit.

Isumaqatigiissummi allaaserisaq 5-imikiffaanngissuseqarnermik pisinnaatitaaffeqarlunilu inuttut isumannaatsuussasooq. Aammattaaq allassimavoq kinaluunniit kiffaanngissusiiagaassanngitsoq, taamaallaallpisuni ersarinnerusumik allassimasuni aatsaat taamatut pisoqarsinnaasoq. Pisut allattorneqartut suunerisa ilagaat ukiukitsumik akuerisaasumik kiffaanngissusiiagaaneq, tassani meeqqap perorsagaaneranik nakkutilliinissaq imaluunniit meeraq eqqartuussivimmi oqartussaasumut aalajangiisinnatitaasumut sassartinnissaa siunertaralugu akuerisaasumik kiffaanngissusiiagaaneq.

Kinaluunniit tigusarineqarnermigut allatulluunniit tigummigallarneqarnermigut kiffaanngissusiiagaasoq, suliamik eqqartuussivimmut apuussisinnaavoq taassuma kiffaanngissusiiagaanerup eqqortuussusianik pilertortumik aalajangiinissaapisinnaaqqullugu.

Isumaqatigiissummi immikkoortoq 8-mi allassimavoq kinaluunniit inuunerminut aammalu ilaqtariit inuunerannut, angerlarsimaffianut allanullu allaffiginneqateqartarneranut ataqqineqartariaqartoq. Pisinnaatitaaffinnut taakkununnga akuliunneq taamaalaat pisinnaavoq inatsimmi tamanna tunngavissaqparat aammalu akuliunneq allaaserisaq 8, imm. 2-mi taagorneqartuni akulius-sinnaanerni tunngavissaqartutut allassimappat, akuliunnerlu siunertamut tunngatillugu naapertuuppat.

### **Meeqqap Pisinnaatitaaffii pillugit Isumaqatigiissut (Meeqqanut isumaqatigiissut) Allaaserisaq 12 aamma 37.**

#### **Allaaserisaq 12**

1. Naalagaaffit peqataasut qularnaassavaat meeqqap, nammineerluni isum-maminik saqqummiussisinnalereersup, isummaminik taamaattunik pissutsini meeqqamut namminermutungassutilinni tamani akornuserneqarani oqaatiginnissinnaatitaanissa; meeqqap isummamisutsaqqummiussai qassnik ukio-qarnera aammalu inerismassusia naapertorlugit pingaartinneqartassappat.
2. Tamanna siunertaralugu meeraq periarfissinniarneqartassaaq pingaartumik suliassatmeeqqamut tunngassutilit pisortanit imaluunniit nakkutiginninnikkut pisortaniteqqartuussivitsigoortumik aalajangiiffiginiarneqarnerini tamani oqaaseqaateqarnissaanutnammineerluni imaluunniit sinniisitut aallartitaq aqqutigalugu imaluunniit pisortaatitaq naleyquttoqaqqutigalugu naalagaaffiup eqqartuussiviini periaaserineqartartut naapertorlugit.

#### **Allaaserisaq 37**

Naalagaaffit peqataasut qularnaassavaat:

- (a) meeqqat arlaannaataluunniit naalliutsitaannginnissaa imaluunniit taassumunga nikanarsaataasumik pineqanngisaannarnissaa. Toqumik pillaasarneq imaluunniit inuuneq naallugu parnaarunneqarnissaq iperagaanissamut periarfissaqartitaanngitsoq eqqartuussutigineqarsinnaassanngillat pinerluutinut inunnit 18-it inorlugit ukiulinnit piliaasunut;
- (b) meeqqat arlaannaataluunniit unioqqutitsisumik imaluunniit assigiinngisitsi-nikkut kiffaanngissusiiagaannginnissaa. Meeqqamik tigusarinneq, tigummigallagassanngortitsineq imaluunniit parnaarussineq pigaangata inatsisit peq-qussutitaat malinneqartassapput, taamalu kingullerpaamik periarfissatut taa-mallaat atorneqartariaqarlutik piffissamullu sapinngisamik siviktsuinnarmut tunngatitatut;

c) meeqqap kialuunniit kiffaanngissusiagaasimasup inuppalaartumik aammalui inuttut inunnguutsimiit inniminassuseqarneq ataaqillugu pineqarnissa, ukiuilu apeqquataillugit pisariaqartitsinera pingaartillugu. Meeraq pingaartumik kiffaanngissusiagaasimasoq inersimasumiit avissaarsimatinneqartassaaq, trautut avissaarsimatisineq meeqqamut ajoqutaassangatinneganngippat, ilaquttaminullu attaviginnittarsinnatitaassaaq allaffigeqatigiitnertigut tikeraarnertigullu, taamaallaat pissutsinik immikkut ittunik pissutissaqarsimatillugu pinnani;

(d) meeqqap kialuunniit kiffaanngissusiagaasimasup inatsisnik paasisimasa-limmik allamilluunniit naleqquatumik piaarnerpaamik ikiortissarsissunneqarsin-naatitaanera aammalui kiffaanngissusiianerup unioqqutitsumik pisimasinna-nera pillugu eqqartuussivitsigoortumik imaluunniit pisortanut allanut aalajangi-sinnaatitaasunut, imminut attuumassuteqanngitsunut aalajangeriiffigisassan-ngortitsisinnaanera taamalu suliassanik taamatut ittunik tamanik piaarnerpaamik aalajangiisitsiniarsinnaanera.

Naalagaaffiit peqatigiit Meeqqanut isumaqatigiissutaanni allassimavoq meeqqat isummaminnek anitsisinnaanerannik qulakkeerin-niffiqineqassasut, isummallu meeqqap ukiui inerismassusaalu naapertorlugit naleqquatumik pingaartinneqassasut, soorlumi aamma meeqqat, meeraq inuusuttorluunniit pillugu ingerlatsinermut oqartussaasuni suliani tamani, oqaaseqarsinnaatitaassasut.

Naalagaaffiit peqatigiit Meeqqanut isumaqatigiissutaanni allaaserisaq 37-mi allassimavoq, meeraq kinaluunniit inatsisit unioqqutillugit imaluunniit piumasaq malillugu kiffaanngissusiagaassangitsoq. Kiffaanngissusiagaaneq periarfissatut kingullertut piffis-samili sapinngisamik sivikinnerpaamik taamaallaat pisinnaavoq.

Aammattaaq aalajangerneqarpoq meeqqat kiffaanngissusiagaasimasut inersimasunit avissaarsimatinneqassasut, avissaarsimatinneqarneq meeqqamut ajoqutaassangatinneganngippat. Aammattaaq aalajangerneqarpoq meeqqat kiffaanngissusiagaasimasut inersimasunit avissaarsimatinneqassasut, avissaarsimatinneqarneq meeqqamut ajoqutaassangatinneganngippat.

Meeqqat kiffaanngissusiagaasimasut tamarmik, kiffaanngissusiagaanermik eqqortuussusia eqqartuussivimmut imaluunniit oqartussaasumut allamut naleqquatumut, arlaannaannulluunniit attuumassuteqanngitsumut aammalui illuinnaasiunngitsumut, misilitssissinnaavaat.

### **Inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit isumaqatigiissummi Allaaserisaq 14.**

#### **Kiffaanngissuseqarneq aamma inuttut isumannaatsuuneq**

1. Nunat peqataasut qulakkiissavat, inuit innarluutillit allat assigalugit:
  - a) kiffaanngissuseqarnermut aamma inuttut isumannaatsuunissamut pisus-saaffeqarnissaat,
  - b) inatsisnik unioqqutitsinikkut iluarisaannarsiornikkulluunniit kiffaanngissusiagaannginnissaat, aammalui kiffaanngissusiagaanerit tamarmik inatsisit aalajangersagaannik tunngaveqarnissaat aammalui innarluuteqarneq pissutigalugu qaqquluunniit kiffaanngissusiagaasoqannginnissaa.
2. Naalagaaffiit peqataasut qulakkiissavaat, inunnik innarluutillinik kiffaanngissusiagaasoqassappat suliap ingerlanneqarnerani allat assigalugit nunarsuarmi inuit pisinnaatitaaffii malillugit qularnaveeqqutinik piumasaqartoqarnissaa aammalui iliuuseqartoqassasoq isumaqatigiissutip matuma anguniagaanik tunngaviinillu eqqortitsisunik, ilanngullugu naammaginartumik naleqqussaaneq.

Naalagaaffiit Peqatigiit Innarluutillit pillugit isumaqatigiissutaanni immikkoortoq 14-imi aalajangersarneqarpoq, innarluutillit ukiui apeqquatainnagit unioqqutitsumik imaluunniit piumasaq malillugu kiffaanngissusiagaassanngitsut – assersuutigalugu inuit tarnimikkut ajuutillit inatsimik atuuttumik tunngavissaqaratik aalajangerlugit nikissinnaajunnaarsinneqassanngitsut. Innarluummik atugaqarneq kiffaanngissusiagaassutaassanngilaq.

Tamatuma saniatigut innarluutillit pillugit isumaqatigiissutip immikkoortoq 7-iani aalajangersarneqarpoq, naalagaaffiit atsio-qataasut meeqqat innarluutillit meeqqat allat assigalugit inuttut pisinnaatitaaffinnik aammalui tunngaviusumik kiffaanngissuseqartitaanernik tamanik atugaqartinnissaasa qulakkeeriffiginissaannik aqqissuussissasut, aammalui aqqissuussinerit qulakkissagaat meeqqamut pitsaanerusussat sianigineqarnissaasa saliutinneqarnissaat.

Innarluutillit pillugit isumaqatigiissummi immikkoortoq 16-ip aalajangersarpaa inuit innarluutillit iluaqtiginniniarnermut, persutagaanermut atornerlugaanermullu illorsorneqassasut, immikkoortoq 17-illu aalajangerpaa innarluutilik kinaluunniit timimigut tarnimigullu allat assigalugit innarligassaangissusaanik ataqqineqarnissaa.

*Inatsisinut allanut attuumassuteqarnerit*

**8.** Meeqcanut inuuusuttunlu pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat inatsisinut allanut arlalinnut attuumassuteqarput.

*Atuarfeqarnermut tunngatillugu inatsisitigut attuumassuteqarneq*

**9.** Meeqqat ulloq unnuarlu angerlarsimaffinut inissitat meeqqat atuarfianni atuartut imaluunniit ulloq unnuarlu angerlarsimaffimi inissiivinniluunniit atuartinneqartut pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi imm. II-mi malittarisassat ataanni inisisimaneq ajorput. Pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat taamaalillutik atuutinngillat meeraq inuuusutorluunniit atuarfiup nakkutilliusssaanerata ataaniikkaangat.

*Eqqartuussiveqarneq*

*Inatsisitigut eqqartuussisarnermik inatsimmut attuumassuteqarneq*

**10.** Inuuusuttut 18-it inorlugit ukiullit pineqaraangata, taakkununnga aallaaviussaaq ulloq unnuarlu paaqqinniffimmi isuman-naallisakkami tigummineqarallarnissaq inuuusuttoq tamatumunnga akuersisimappat, tak. Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermut inatsimmi § 361. Inuuusuttut 18-it inorlugit ukiullit immikkoortortami isumannaallisakkami taarsiullugu tigummineqarnermin-najugallit, pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat ataanniipput.

Inuuusuttut, eqqartuussisarnermi inatsimmi malittarisassat malillugit tigummineqarallernermut taarsiullugu immikkoortortani isumannaallisakkanut inissinneqarsimasut, Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnernut inatsimmi pulaarneqartarnermut allaffigeqati-giittarnermullu malittarisassat § 379-ip, § 380-ip aamma § 381-ip ataanni inisisimapput.

*Kapitali 3*

*Meeqcanut inuuusuttunullu kiisalu inunnut pineqartunut pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat*

**11.** Malittarisassat meeqqat inissinneqarfimminniinnerinnaanni atuunneq ajorput, aammali atuutarlutik meeqqat inuuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffiup paarsinerata nalaani, assersuutigalugu paaqqinniffiup sulisiulu angalatillugit. Ulloq unnuarlu paaqqinniffiup sulisiui, taamaaliorqarpat, kisimik pissaanermik atuisinnaapput.

Meeqcanut inuuusuttunullu pissaanermik atuisoqarsinnaavoq tamanna aatsaat tunngavissaqarpat aammalu isumassuinermut isumaginninnikkullu perorsaalluni ikuunnermut taarsiullugu atorneqanngisaannassalluni. Pissaanermik atuineq pisariaqarluinnartut killilerneqassaaq aammalu pissaanermik atuinikkut anguniakkanut naapertutissalluni. Akuliunnerup siunertallu akornanni imminnut naapertuttoqassaaq. Pissaanermik atuineq taamaalluni allamik periarfissaarunnermiinnaq atorneqartassaaq.

Isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni imm. II-mi allassimavoq, meeqqanik inuuusuttunillu angerlarsimaffiup avataanut ulloq unnuarlu paaqqinniffimmut inissinneqartunik inatsit malillugit qaqugukkut pissaanermik atuisoqarsinnaanersoq.

*Inuit pineqartut*

**12.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi akuliunneq pillugu malittarisassat, meeqcanut inuuusuttunullu ulloq unnuarlu paaqqinnifinni aammalu ulloq unnuarlu paaqqinnifinni isumannaallisakkani inisisimasunut taamaallaat atuupput. Meeqqap inuuusuttuunniit inissinneqarfiata qanoq ittuunera taamaalilluni aalajangiisussaaq pissaanermik atuineq pillugu malittarisassanik sorlernik atuinissamut, aammalu pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat meeqqamut inuuusuttumulluunniit qanoq atsigisumik atuutsinneqassanersut. Inuuusuttunut taarsiullugu tigummigallarneqartunut, tak. Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermut inatsimmi § 361, pillarneqartunut, pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassat saniatigut pulaartoqarnernut aamma al-laffigeqatigiittarnernut, immikkoortortaqarfinnut isumannaallisakkanut utertitsinernut anisinnaanermullu akuersissutinut malittarisassat imnikkut itut arlallit atuupput.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanut meeqqat inuuusuttullu timimikkut tarnimikkullu piginnaanikillisimasut angerlarsimaffiullu avataanut inissinneqarsimasut aammattaaq pineqarput. Sullinniakkani taakkunani meeqqat inuuusuttullu amerlasuut inissinneqarnerinut pissutaasoq, meeqqap inuuusuttulluunniit piginnaanikillisimaneranik tamakkiisumik ilaanna-

kortumilluunniit tunngaveqartinneqassaaq, sullinniakkanili taakkunani pissaanermik atuineq pillugu malittarisassat sorliit atuut-tussaanerannut inissinneqarfiup qanoq ittuunera aammattaaq aalajangiisussaaq, tassani aamma pineqarluni meeraq inuuusut-toruunniit oqilisaassinerup ilaatut ulloq unnuarlu paaqqinniffimmi ulloq unnuarlu inissinneqarsimappat.

Inuuusuttu 18-ileereersimasut suliniuteqareernermermi malinnaavigineqartut, pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisass-nut ilaanggillat, tassanilu Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsimmi § 9 aamma § 10 illersuisinnaatitaanermut allatullu ajornartumik illersuisariaqalernermut tunngasut kisimik atuupput.

Inuuusuttu 18-ileereersimasut annertuumik ataavartumillu tarnimikkut piginnaanikillisimasut pisortanit inuttu suliassatigullu ikiorneqartunut kiisalu isumaginninnikkut perorsanermik ikiorneqartut, nakorsarneqarlutillu paarineqartut, imaluunniit suliassa-qartinneqarnermik neqeroorfingineqarsimasut il.il. isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaanni imm. III-p ataani inisisimappat.

#### *Kapitali 4*

*Pissaanermik atuineq, isumaginnittussaatitaaneq perorsanermilu tunngaviusut*

*Pissaanermik atuineq inerteqquaavoq*

**13.** Meeqat inuuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffinni inisisimasut, aamma isumannaallisakkani, inuttut ataasiakkaatut asse-qanngitsut ataaqqineqassapput.

Nikassaasumik, asissuisumik allatigulluunniit nikanarsaataasumik ilorfiginninneq inerteqquaavoq. Nikassaasumik, asissuisumik allatigulluunniit nikanarsaataasumik ilorfiginninneq iternga tikillugu qanoq paasineqassanersut oqaatigineqarsinnaanngilaq.. Oqaassisat iliuuserineqartussallu killissaat inissiiffimmi periaatsinut aaqqissunneqarlutillu aalajangiusimaneqartariaqarput, soor-lumi aamma pissutsit taakku inissiiffigisamik nakkutiliinerup ilaatut oqaloqatigiisutigineqartariaqartut. Pissaanermik atuineq inerteqquaasoq aammattaaq tassaasinnaavoq timikkut pissaanermik atuineq.

Pisut matuma ataani allattorneqartut assersuutaapput, missiliunneqartariaqarlutillu pisup qanoq ataqtiginneranut aammalu pisumut aalajangersimasumut.

Nikassaasumik ilorfiginninneq ass. tassaasinnaavoq meeqqap inuuusuttulluunniit sulisunit, meeqqanut inuuusuttunullu allanut nuanniitsunik eqqartorneqarnerminik tusaasoornera.

Asissuineq tassaasinnaavoq meeqqap inuuusuttulluunniit meeqqanut inuuusuttunullu allanut sulisumit illaruatigineqartinnera – imaluunniit sulisup meeqqat inuuusuttullu akornanni illaruatiginninnermik tusaanngitsusaarinninnera qisuarifiginagulu aammalu uparuaaviginagu.

Nikanarsaataasumik ilorfiginninneq ass. tassaasinnaavoq meeqqap inuuusuttulluunniit sulisunit oqarfingeqaqattaartuarnera naqqisorneqaqattaartuarneralu imaluunniit akerliligassaanngitsumik nuanninngitsumik pineqarnera imaluunniit sulisunit nuanniitsumik ilaginnagaanera.

Timaasigut attuilluni pillaaaneq inerteqquaavoq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 4. Tamanna ilaatigut isumaqarpoq, meeqqat inuuusuttullu annersarnerisigut allatullu persutarnerisigut pillarneqassangitsut.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffinni isumannaallisagaanngitsuni meeqqat inuuusuttullu inaanut parnaarusimaqquaanngillat.

Meeqqat inuuusuttullu nikissinnaajunnaarlugit aalajangersoqqusaanngillat. Aalajangerlugit nikissinnaajunnaartitsinermi pineqarput qitequtinik, paffinnut qilerutinik, isikkanut qilerutinik, timimilluunniit nikitsaaliuissutinik pinngitsaaliissutitut atuineq, allatullu ittunik aalajangerlugit qilersuineq.

*Isumaginnittussaatitaanerup annertussusaa*

**14.** Angajoqqaatut oqartussaassusilik meeqqaminik isumassuisussaavoq, tassani aamma pineqarluni ullormut isumassornissaa, naammattunik nerisaqarnissaa, atisaqarnissaa ineqarnissaalu qulakkeerneqaaqqullugit kiisalu meeqqamat namminermut tunngasunik aalajangiisarnissaq, ass. atuarneranut tunngasunik.

Meeqqat inuuusuttullu angerlarsimaffiup avataani inisisimasut, isumassorneqarnissamik toqqissisimanissamillu aammattaaq pisinnaatitaaffeqarput, aammalu meeqqat inuuusuttullu allat assigalugit ataaqqineqartussaallutik. Meeqqanulli inuuusuttunullu

taakkununnga isumassuisussaatitaasoq, meeqqap inuusuttulluunniit angajoqqaavi sapinggisamik peqataatillugit, tassaavoq kommunalbestyrelse, tak. meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu inatsisartut peqqussutaanni § 31, imm. 1.

**Meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu inatsisartut  
peqqussutaanni § 31, imm. 1.**

Kommunalbestyrelsep inissinneqarfissaq aalajangigassaraa aammalu meeqqap paarineqarnera, perorsarneqarnera ilinniartitaaneralu isumagissallugu kisalu allatigut meeqqamut namminermut tunngasut pisariaqarfisiigut aalajangiiffigis-sallugit.

Imm. 2. .

Imaappoq, meeraq inuusuttluunniit angerlarsimaffiup avataanut inissinneqaraangat kommunip meeqqamut inuusuttumulluunniit akissusaaffik annertooq tigusarpaa, tassani aamma pineqarlutik isumassorneqanisaat toqqisisimanissaallu, aammalu meeqqap inuusuttluunniit atuarneranut il.il. tunngasunik pisariaqartumik aalajangiisoqartarnerani. Angajoqqaat, ajornanngippat, inissinneqarnerup nalaani meeqqamut inuusuttumulluunniit angajoqqaatut suli inissisimajuassapput.

Meeqqanut inuusuttunullu inissiiffinniittunut isumaginnittussaaneq toqqisisimatisisussaanerlu makkuninnga imaqarpooq:

Alliartornerata ingerlajuarnissaanik aammalu inersimasunut qanittumik allanngujaatsumillu atassuteqarnernik ingerlatsiviusunik toqqisisimasumillu isumagineqarfisiassaanik qulakkeerininnineq, ilaatigut meeqqap inuusuttluunniit ilaqtutaminut allanullu attaveqarfisiaanut tapersorsorneratigut.

- Meeqqap inuusuttluunniit inerjartorfisiinnaasaanik aammalu inoqatinut attuumassuteqarnissanut attaveqartarnissanullu piginnaanngorsarnissaanik qulakkeerininnineq.
- Meeqqap inuusuttluunniit atuarneranik tapersorsornera aammalu ilinniakkamik naammassinnnissaanik periarfissinna.
- Meeqqap inuusuttluunniit peqqissusaata alliartorneratalu siuarsarnissa.
- meeqqap inuusuttluunniit inersimasutut inuunermi nammineersinnaanissaanut piareersarnera.

Tamakku saniatigut pingaarteqarluinnarpooq meeqqat inuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffinniittut inunnik allanik peqateqarnermi ileqqunik malittarisassanillu nalinginnaasunik aammalu inuiaqtigiiit qanittuminiittut sunniivigeqatigiinnerannik ilinniarnissaat.

Inissiiviusumi sulisut taakuussapput ulluinnarni meeqqap inuusuttluunniit isumagineqarnerannik toqqisisimanissaannillu qulakkeerinnittusat, aammalu meeqqap inuusuttluunniit pisariaqartitaanik, perorsarneqarneranik inerjartorneranillu qulakkeerinnittusat, tak. meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu peqqussummi § 31. Meeqqamik inuusuttumilluunniit inersimasunut qanitum allanngujaatsumillu attaveqarnernik neqerooruteqartunut inissiisoqassaaq. Kommunip inissiiviillu iliuuseqarnermik suliaqarnerminni isumassuinerminnilu, meeqqap inuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffimiittup immikkut illuinnartumik ikiorneqarnissamik tapersorsorneqarnissamillu pisariaqartitsineri sillimaffigissavaat, tassani aamma pineqarlutik meeqqat inuusuttullu ass. imminnut innarliissutaasunik pissusilersortut imminornissamillu eqqarsaatillit. Sulisut taamatuttaaq isumagisassaraat meeqqat inuusuttullu inissinneqartut akornanni imminnut nakuuserfiginginnissaat.

Meeqqat inuusuttullu 18-it inorlugit ukiullit ilaatinneqarnissamik, aalajangeeqataanissamik namminneerlutilu aalajangeeqataanissamik pisinnaatitaaffeqarput. Taamaattumik meeqqap qassnik ukioqarnera, piginnaasaqassusa inerisimassusaalu naapertorlugit iliuuseqarnermut meeqqap isumaata ilaatinneqarnissa qitiusumik tunngaviuqoq, aammalu piareersaaneq pineqartoq taassumalu naammassineqarnera sapinggisamik meeraq inuusuttluunniit oqaloqatigisarlugit ingerlanneqartassaq.

Meeqqanik inuusuttunillu attaveqaqatigiinnermik ajornartorsiuteqanngitsunik imaluunniit annertuumik ajornartorsiuteqartunik perorsanermik suliaqarnermi, aamma meeqqani inuusuttunilu oqaatsnik atuisinnaanngitsuni imaluunniit killilimmik atuisinnaasuni, qulakkeerneqassaaq meeqqap inuusuttluunniit kissaataasa isumaatalu periaatsitigut allatigut anninneqarnissaat aammalu meeqqap inuusuttluunniit allat naligalugit ataqqineqarnissa. Sulisut attaveqaqatigiinnikkut piginnaasaat, nalunaarniakkani qanoq paasinnittarnerat aammalu piginnaanikillinerminnut taarsiullugu qanoq pissusilersortarnerinik suliamikkut ilisimasaqnerat pingaarteqarput aammalu meeqqat inuusuttullu attaveqaqatigiinnermik annertuumik ajornartorsiutillit pissutsinut imminnut tunngasunut inatsisitigut aalajangikkamik sunniuteqarnissaasa angunissaannut pisariaqartinneqarlutik. Tamanna meeqqamik inuusuttumilluunniit timikkut pissaanermik atuinermut aqquaasinnaasunut nalinginnaasunut aammali akerleriinnernik naammagittarfinginnikkunnaarnernillu pinaveersaartitsinernut atuuppoq.

Meeqqamik inuuusuttumilluunniit ullormut isumaginninnermi inissinneqarfiusumi pisoqalersinnaavoq meeqqap inuuusuttulluunniit kissaataasa sulisulu pineqartumut suup pitsaanerpanera pillugu nalilersuinerisa imminnut akerleriinnerannik. Tamanna ilaannikkut pisariaqtitsilernsinaasarpooq timaasigut attorlugit qanoq ilinissaannik ilitsersuinerminik, pingaartumik meeqqanik suli atualinngitsunik, taamaaliornikkut pinngitsoortinniarneqartarmat meeqqap peqqissusaanik ineriaitorneranilluunniit innarliinissaq. Timaasigut attorlugit qanoq ilinissaannik ilitsersuineq tassaasinhaavoq meeqqap tuianut assaap ilinera imaluunniit assaatigut tigullugu aqqusinikku itaannera. Periaaseq taamaattoq pisut ilaanni meeqqap isumagineranut ilaasinhaavoq, iliuutsimullu tunngaviusoq inissiiviusup meeqqanut inuuusuttunullu paaqqinniffinniittunik najugaqarfinniittunilluunniit isumaginninnermik pisussaaffeqnarerup ilaatut isigineqarsinnaavoq.

Meeqqanik inuuusuttunillu aalajangerlugit nikissinnaajunnaarsitsineq inerteqqutaavoq. Aalajangerlugit nikissinnaajunnaarsitsinermi pineqarput qitequtinik, paffinnut qilerutinik, isikkanut qilerutinik, timimilluunniit nikitsaalieuissutinik pinngitsaaliissutitut atuineq, allatullu ittunik aalajangerlugit qilerussineq.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsit meeqqat inuuusuttullu nakkanginnissaat pillugu issiavimmut assakaasulimmut iluaqutinilluunniit allanut, sinifimmut, issiavimmut imaluunniit anartarfimmut aalajangerlugit qilerunnerannut tunngasunik aalajangersagaqanngilaq.

Meeqqap inuuusuttulluunniit annertuumik timimigut ajoqusissutigisinnaappagu, meeqqanik inuuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 31-mi imm. 1 naapertorlugu meeqqat inuuusuttullu ulloq unnuarlu paaqqinniffimm Najugallit ilaatigut isumagineqartussani pisut ataasiakkaarlugit nalilersuiffingeqartariaqarput meeqqamik inuuusuttumilluunniit isumaginninnerup ilaatut issiavimmut assakaasulimmut, sinifimmut imaluunniit iluaqutinut allanut aalajangersornissaq pisariaqassanersoq, assersuutigalugu oqorutit nakkarnaveedquttaat, issiavik, biilink angalanermi qilerutit immikkut ittut anartarfinnilluunniit qilerutit annoraamerngit atorlugit. Taamaattoq tamatigut periaatsit sakkukinnerusut atorneqarsinnaanerat nalilersorneqartassaaq, ass. meeraq uppeqqajaasuppat aammalu timimi ilaani nukillaarsimasuuppat imaluunniit akuliksunk noqartoortartuuppat sinifimmii nakkatsaolineqarsinnaavoq madrassip natermut qanillineratigut.

Meeqqat inuuusuttullu piginnaanikillisimasut timaasigut ikorsernissaat, aalajangernissaat aammalu ass. uffarnissaannut, kigutigissarnissaannut atisalersornissaannullu qanoq ilinissaannik ilitsersuineq pisariaqtinneqarsinnaasarpooq, aamma meeqqanut annerusunut inuuusuttunullu. Meeqqap inuuusuttulluunniit timimigut, oqaatsitigut allatulluunniit attavigineqarnermigut taamatut ikorneqarnissani iliuuseqarnermigut akerlerinngippagu, nukersorfiginninneq pillugu malittarisassat ilaattut ikiuinieq isigineqassanngilaq meeqqalli isumagineqarnerata ilaatut isigineqassalluni. Meerarli inuuusuttorluunniit akerliuppat, timatigut attorlugu ikorsiiniarneq unitsinneqassaaq, attorsimajunnaarnerata kingunerisaanik meeqqap ajoquusersinnaanera aarlerinarsimangippat. Pisuni taamaattuni isumaginninneq ikiuinerlu allatut ingerlanneqarsinnaanersoq anguniarneqassaaq, taamaalluni pissaanermik atuineq atorneqassanngimmat, soorlumi aamma pissaanermik atuineq nalunaarsorneqarlunilu nalunaarutigineqartussaasoq.

#### *Isumaginninnerup timikkullu pissaanermik atuinerup killissaa*

**15.** Pissaanermik atuinerup annertussusaa aammalu meeqqap inuuusuttulluunniit akerliunerata annertussusaa tunngaviulluinnartussaapput tamatuma isumaginninneruneranut imaluunniit timikkut pissaanermik atuinerut. Meeraq inuuusuttorluunniit malinnequllugu tuisigut eqinnea assersuutigalugu isumassuinertut isigineqarsinnaavoq. Meeraq inuuusuttorluunniit malinnissimappat, tamanna isumaginninnertut suli isigineqassaaq. Meeraq inuuusuttorluunniit iliuuseqarnermigut akerliuppat, timatigut attornera unitsinneqassaaq, taamatullu iliortogassaaq meeraq inuuusuttorluunniit eqissimajunnaarneratigut aatsaat navianartorsiulissanngippat. Aalajangerlugu tigummineqarneranik ingerlatitsiinrnarnerup taamaalluni pisariaqtippaa, pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5-ip naammassineqarsimanissa, tassalu inimi ataatsimoorfiusumi najuutiinnarnissap illersorneqarsinnaannginera imaluunniit meeraq inuuusuttorluunniit imminut navianartorsiortissinnaasoq allanillu navianartorsiortisisinnaasoq.

Ulloq unnuarlu paaqqinnittarfiup aqutsisuisa sulisulu ataasiakkaarlutik akisussaaffigaat meeqqap inuuusuttulluunniit isumagineqarnera eqqarsaatigalugu timatigut attorlugu qanoq ilinissaannik ilitsersornera allatulluunniit akuliuffigineranik iliuuseqarneq, timaa attorlugu pillaanertut isikkoqalininginnissa, tassa timi attorlugu meeqqamik inuuusuttumilluunniit iliuuseqarneru akerliusumik pissaanermik atuinertut.

Meeqqanut inuuusuttunullu piginnaanikillisimasunut tunngatillugu meeqqap inuuusuttulluunniit attaveqarniartarnera nalunaarniarneral immikkut eqqumaffigineqassaaq, meeqqanummi inuuusuttunullu paasinnittaatsimikkut aamma attaveqarniarnermikkut piginnaanikillisimasunut iliuuseqarnermikkut akerliliinarnerat itigartitsiniarneralluunniit ajornakusoornerusinnaasarmat.

Aaqqiagiinnginnerit minnerpaaffianneeqlullugit meeqqat inuuusuttullu perorsarneqarnerminnik, ikorneqarnerminnik isumagineqarnerminnillu akuersaarnissaannik kajumissaarneqarnissaat inissiiffiusuni anguniarneqartuassaaq. Meeqqamut inuuusuttumilluunniit pitsaanerusussaq eqqarsaatigalugu akuersaarneqarsinnaasumik, meeraq inuuusuttorluunniit peqatigalugu ikiueriaatsinik meeqqap inuuusuttulluunniit akuerisinnaasaanik sulisut nassaarniartuassapput. Aaqqiagiinnginnerit oqaloqatigiinnikkut qaangerniarneqartarnissaat taamatuttaaq anguniarneqassaaq, tassani ataatsimoirluni aaqqiissutissaq naleqqunnerpaaq

tamanillu akuerineqarsinnaasoq anguniarneqartassalluni. Tamanna aamma atuuppoq meeraq inuuusutorluunniit iliuuserissanut suliamik ilisimasaqarneq aallaavigalugu isumaginninnermi pisariaqartutut isigineqartunut itigartitsigaangat akerliugaangalluunniit. Aaqqiagiinnginnerit akerleriinnerilluunniit sakkortusinissaat aaqqinnejqarsinnaanngitsumillu akerleriinninngornissaat pinaveersimatilluinnartariaqarput.

Meeraq inuuusutorluunniit isumagineqarnermut pisariaqartutut akerliujaannarpas, najugaqarfisap angajooqqaatut oqartussaassusilik, kommune inissiisimasoq allalluunniit attuumassuteqartut qaangiussataasinnaasunik oqaloqatigissavai. Tamanna pisariaqalersinnaavoq meeraq inuuusutorluunniit nakorsaatitorumanngippat, atuariartorumanngippat najugaqarfimminilluunniit qimaappat.

Meeqqap inersimasullu attaveqaqatigiinneranni kipisoqarnera, meeqqap paasineqanngitsutut misigisimanera imaluunniit meeqqap imminut pisut siunissanilu pillugit nalorminartorsiornera pissutaasinnaapput najugaqarfisani ulluinnarni sulinermi akerleriinninnguutaasinnaasut. Pisut pissaanermik atuinermik kinguneqalersinnaasut sakkortusinnginnissaat anguniarlugu, meeqqamik aalajangersimasumik akerleriissuteqartarnerit pissutsit akerlerilernermut sunniutillit misissorneqartariaqarput.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffiniittut meeqqat inuuusuttullu ilarpassi misigissutsiminnit killinneqarlutik nillianikkut, naammagittaallilernikkut kamassaqarnikkullu sakkortuumik qisuariaeqlarput. Taamaattumik meeqqat inuuusuttullu misigissutsiminnik naammagittaannerannillu paasinnittumik saanneqartarnissaat pingaaruoteqarluinnarpooq. Taamaakkaluartoq meeqqat inuuusuttullu pineqartut misigissusaasa sakkortut aammalu inersimasunik aammalu meeqqanik inuuusuttunillu allanik akerleriissuteqartarnerisa aaqqikkiartornissaat pillugit ilinniartitsisutigineqartariaqarput. Periaatsit qanoq ittut naleqquettuunerannut meeraq inuuusutorluunniit pineqartoq aammalu meeqqat inuuusuttullu ataatsimoortut apeqquataassapput. Meeqqanut inuuusuttunullu sakkortunermik qisuarialartunut ass. eqqarsaatigineqarsinnaavoq paasinnitaatsimik suliarinneriaaseq atorlugu kamannernik akerleriinnernillu suliarinnitarnernut periaatsit atorneqartartut atorneqarsinnaanerat.

Inissiivimi meeqqamik inuuusuttumilluunniit perorsaanerup inersimasumit meeqqap inuuusuttulluunniit taticisanit aammalu meeqqap inuuusuttulluunniit immikkut ittumik pisariaqartitaanik qisuarialtarneranillu ilisimannilluartumit, tassunga ilanngullugit sunik tunngaveqartarneranik ilisimannittumik, ingerlanneqartarnissaat pingaartilluinnartariaqarpoq.

Inissiivinni toqqisisimanartumik avatangiiseqarnissap pilersikkiartornerani iliuusissanik ilisimannereernissaq pingaarutillit ilagilliunarpaat, taamaattumillu aamma akerleriinnernik pissaanermillu atuinermik pinaveersimatitsinerni pingaaruoteqarluni. Meeqqanut inuuusuttunullu ulloq unnuarlu paaqqinniffiniittunut iliuusissanik ilisimannereerneq tassaavoq, paaqqinniffiup inissiiffiulluunniit ulluinnarni ersarissunik aalajangersimasunillu sinaakkutaqartitsinera, tassanilu aamma sinaakkusiunneqarsimasut tamakku tunuliaqtaannik meeqqamik inuuusuttumilluunniit paasissutissiinerup qulakkeerneqarsimanissa.

Inissiiffiusuni aqutsisut akisussaaffiginninnerisa saniatigut, nakkutiliinermik oqartussat nakkutiliinerisa ilaattut pissusissamisoopoq meeqqat inuuusuttullu isumagineqarnerisa qanoq suliarineqartarnerannik aamma eqqumaffiginninnissaq, immikkut ittunik ajornartorsiuteqarnersoq, akerleriinnerit akuliunnerilluunniit aalajangersimasunik ilisarnaateqarnersut, tamakku pisunut aalajangersimasunut, meeqqamut inuuusuttumulluunniit aalajangersimasumut imaluunniit sulisunut aalajangersimasunut tungassuteqarpata.

#### *Suliffimmi malittarisassat (aaqqissuussaanernut tunngasut)*

**16.** Paaqqinniffinni najugaqarfisani luunniit pitsasunik allangoqattaanngitsunillu atugaqarnissaq qulakkeerniarlugu suliffimmi aaqqissuussisoqartariaqarpoq malittarisassartalimmik ulluinnarni malinneqartussanik. Inuit arlallit illumi ataatsimi najugaqatigillutillu sulissagaangata inini ataatsimoorfinni paaqqinniffimilu imaluunniit najugaqarfisaaq tamaat ataasisutut isigalugu akuerineqarsinnaasunik malittarisassaqnissaq pisariaqarsinnaasarpooq sumiifflit suliassaminnik atuuffimminillu pitsaanerpaamik suliaqarsinnaanissaat qulakkeerumallugu.

Paaqqinniffiup najugaqarfiulluunniit aqutsisuisa, sulisut aamma meeqqat inuuusuttullu suleqatiginerisigut/oqaloqatiginerisigut, taakkuupput suliffimmi malittarisassanik aalajangersaanissamik piginnaatitaasut.

Suliffimmi malittarisassat inunnit malittarisassanik malinnittussaasutut naatsorsuutigineqartunit ilisimaneqartussaapput, taamaattumik malittarisassat allassimasariaqarput aammalu meeqqamut inuuusuttumulluunniit kiisalu angajooqqaatut oqartussaassusilimmut inissinneqarnerup aallartinnerani aammalu malittarisassat allanngortinneqaraangata, tunniunneqartassallutik.

Meeraq inuuusutorluunniit attaveqarniarnermigut imaluunniit paasinnitaatsimigut piginnaanikillisimappat qulakkeerneqassaaq meeqqap inuuusuttulluunniit tassunga paassiumartumik malittarisassanik paasitinneqarnissaa.

Suliffimmi malittarisassat aaqqissuussaanermut tunngasut ilaattut isigineqassapput. Aaqqissuussaanermut tunngasuni meeqqat inuuusuttullu paaqqinniffinni najugaqarfinnilu inisisimaneeranni iliuuserineqartussanik malittarisassiuussinernillu imaqpurt, aammal paaqqinniffiup najugaqarfilluunniit siunertaanik tunngavilersugaassallutik. Aaqqissuussaanermut tunngasut taamaalillutik malittarisassanik imaqarsinnaapput aammal paaqqinniffinni pitsasunik sinaakkuteqarnerup pigineqaannarnissa siunertalarugu meeqqanut inuuusuttunullu iliuusissat malittarisassiaasimassallutik. Assersuutigalugu piumasarineqarsinnaavoq meeqqat inuuusuttulluunniit ineqqaminni torersaassasut, paaqqinnittarfimmi eqqiluisaartuunissaq eqqarsaatigalugu. Malittarisassalli aalajangerneqartut iliuutsillu aalajangersakkat tunngavigalugit iliuuserineqartut, inuup kiffaangissuseqarneranik annertuallaamik annikillitsissanngillat allatulluunniit artorsartsilisanatik, tak. ilitsersuutip immikkoortuani 5-imi pisunut naapertuutumik iliuuseqarnermik tunngaveqarneq. Suliffimmi malittarisassat taamaalillutik malittarisassiuussisinnanngillat kiffaangissuseqarneq pillugu pisinnaatitaffeqarnerut tunngaviusumik inatsisini inatsisiliuussanut akuliuttunik. Inuup kiffaangissuseqarneranut piginnittuusinnaaneranullu akuliunnernut, illumik misissuinernut inuullu pigisaanik misissuinernut, allakkanik telefonimillu nakkutilliunernut, aalajangerlugit nikissinnaajunnaartsinernut, quumik misissuinernut, timikut pissaanermik atuinermut il.il. inissiifflusup taamatut iliuuseqarnissaminut inatsisini immikkut tunngavissaqartussaavoq, taamaattumik akuliunnerit taamatut ittut aaqqissuussaanermut tunngasut aallaavigalugit tunngavilersorneqarsinnaanngillat.

Suliffimmi malittarisassanut ilaasinnaapput eqqiluisaarnermut malitassat minnepaaffissaat, pujortartarnermut malittarisassat, mobiltelefonip atorneqarnissaanut malittarisassat, meeqqat inuuusuttullu qaqgu innarnissaat, inigisani qaqgu eqqissisoqarsimanissa kiisalu piffissat neriffissat, fjernsynfissat, qaraasiamik atuinissat pillugit malittarisassat, qaqgu pulaartoqarsinnaanerit aammal allattukkat avataasigut pisusanut inissiifflup malittarisassai.

Meeqqat inuuusuttullu oqarasuaammik angallattakkamik atuinissaannut malittarisassat inissiifflusup anguniagaanut sanilliullugit aalajangersorneqarsinnaapput. Taamaalilluni meeqqat inuuusuttullu mobiltelefonimik tigummiaqanngittarsinnaanerat malittarisassiuunneqarsinnaavoq, ass. atuarnerup nalaani nerinerullu nalaani, tamanna atuartinneqarnermut ataatsimoortarnermullu akornusersutassamat. Tamatuma saniatigut ass. aalajangerneqarsinnaavoq meeqqat inuuusuttullu unnuami sinissinnaaqqullugit oqarasuaatiminnik angallattakkamik tunniussisarnissaat. Ataatsimoortarneq eqqarsaatigalugu oqarasuaat angallattagaq atorlugu oqaloqateqartarnerup tamarmi inimi ataatsimoortarneqartumi pisanginnissaa meeqqalli inuuusuttulluunniit inaanni pisarnissaa pillugu malittarisassiuuttariaqarsinnaavoq. Tassa taamaalilluni piviusorsiortumik tunngaveqartunik suliffimmi malittarisassaqarsinnaavoq oqarasuaammik angallattakkamik atuinissamut annikillitsisunik.

Inissiifflill oqarasuaammik angallattakkamik atuisinnaanerup mattutivinnissaa pillugu malittarisassiorsinnaanngilaq. Kommunemi najugarigallakkami kommunalbestyrelse kisimi piffissamut aalajangersimasumut angajoqqaat imaluunniit attaveqaatip aammal meeqqap inuuusuttulluunniit akornanni ass. mailikkut attaveqatigittarnermik imaluunniit oqarasuaatip aqquataanik matusinissamik aalajangiisuusinnaavoq, imaluunniit politiisunnaallutik tigummigallarneqarnissaa siunertalarugu meeqqap inuuusuttulluunniit immikkoortortami isumannaallisakkami tigummineqarallarnerani oqaloqateqartarnissaanut allatulluunniit attaveqartarnissaanut itigartitsisinaasut. Oqarasuaammik angallattakkamik aamma internetimik atuisinnaanermut tunngatillugu allanik allassimasoqarpoq ilitsersuutip imm. 22-ianit 24-ianut.

Pissutissaqvissumik allatut iliortariaqassappat, ass. piffissamut innarfiusussamut qassnik ukioqarnerup apeqquaanera imaluunniit meeqqat inuuusuttullu piginnaanikillisimaneerannik eqqarsaatiginnittariaqarneq pissutigalugu, suliffimmi malittarisassaliat paaqqinniffimiittunut tamanut najoqqtatut atuutissapput.

Pisoqarsinnaavoq suliffimmi malittarisassat atortinneqartariaqarnerannik pisariaqalersitsisunik – assersuutaasinnaavoq inuuusuttup illup iluani cigaritsimik pujortarnera. Inuuusuttup illup iluani pujortarunnaarnissa siunertalarugu imaluunniit pineqartoq tuiatigut attorlugu silamut aninissaanik ikiornneratigut/timaatigut attorlugu qanoq ilinissaanik ilitsersorneratigut, inuuusuttumik isumaginninneq aamma eqqarsaatigalugu oqaatsitigut imaluunniit pineqartoq timaatigut attorlugu nalunaarniarneq ersersinnejassaaq.

Suliffimmi malittarisassanik atuutsitsinissaq siunertalarugu meeqqat inuuusuttullu inissinnejarfimmiiittut akuliuffigineqarneranni, tuianut assak tuttillugu perorsaanelu atorlugu akuliunnekut nalunaarniarneq ersarissumik piviusorsiortumillu taamatut akuliunneq nalilorsorneqassaaq, tamatuma aamma sakkortussusaa, pisariaqarsimanersoq inissiifflup siunertaasa isumaginnissaat eqqarsaatigalugu. Tassani aamma atuuppoq akuliunnerup annikinnerpaaffianiitinnissaa. Tassa akuliunneq – oqaatsit timiluunniit atorlugu pisimappat – aatsaat atorneqarsinnaavoq perorsaankut akuliunnerit aammal akuliateriaatsit annikinnerusut taamatulli naleqqutsgisut perarfissaanngikaangata, tak. ilitsersuutip imm. 5. Inuuusuttoq inimi pujortarfigeqquaanngitsumi pujortarpal, inuuusuttup cigaritsutai taamaalilluni arsaarinnissutaagallarsinnaanngillat inuuusuttoq tassani pujortannginnissaanik inimilluunniit qimatsinissaanik kajumissaqqaarsimannngikaanni kiisalu oqaatsit atorlugit erserissumik ersersissimannngikaanni inuuusuttup suliffimmi malittarisassanik malinninnissaa kissaatigineqartoq.

Akuliunnekut suliffimmi malittarisassanik atuutsitsinissaq siunertaasimappat, tamanna timi atorlugu pissaanermik atuinertut isikkoqarpasissanngilaq. Assersuutigalugu inuuusuttoq iliuuseqarluni akerliuppat (ass. ikiornqeqluni aninissaminut akerliuppat), taamaattumillu qajassuartumik pissaanermik atuiffigineqartariaqarluni. Tassani iliuuseq timi atorlugu pissaanermik atuinertut isigisariaqassaaq, pissaanermik atuineq pillugu inatsisip § 5-ian piumasqaatit piussapput taama annertutigisumik akuliunnisap akuerineqarnissaanut.

Inissinneqarfiup pulaartoqarnermut tunngatillugu sinaakkutissat aalajangersorsinnaavai, ass. meeqqat inuuusuttullu nerinernut atuarnerullu nalaani nalinginnaasumik pulaartoqartannginnissaannut tunngasunik. Inissinneqarfiup tamakku saniatigut pulaartut pulaarfimminni isersimanerannut sumilu angalasinnaanerannut malittarisassiuussinnaavai. Inissinneqarfiilli meeqqap inuuusuttulluunniit attaveqaammik atuisinnaanerannik mattunnissaat pisinnaatitaaffigingilaat. Pulaartut ilaqpata inissinneqarfiup malittarisassaanik unioqqutitsisumik, inissinneqarfiup kommune inissiisoq saaffigissavaa, taannaammammi kisimi meeqqap inuuusuttulluunniit kimit peqateqarsinnaaneranik aalajangisinnaassusilik.

Paaqqinniffiup inissinneqarfiulluunniit aqutsisuisa suliffimmi malittarisassat qanoq pisariaqartignerat imaluunniit paaqqinniffiup najugaqarfiulluunniit siunertaanni anguniarneqartunit annertuneruallaarnersut naliersortuassavaat. Taamatut ingerlatsinermi sulisut, immaqalu aamma meeqqat inuuusuttullu, malittarisassat atorneqarneri malitsinneqarnerilu pillugit oqaloqatigineqartartariaqarput. Taamatuttaaq akuersinermut nakkutilliinerellu atatillugu naatsorsuutigineqarpooq, nakkutilliisussaatitaasut paaqqinniffiup najugaqarfiulluunniit malittarisassaannik, taakku siunertaannik kiisalu atortinneqartarnerannik malinnejnarnerannillu sianiginninnissaat.

#### *Pissaanermik atuinermik pinaveersaartitsineq*

**17.** Pissaanermik atuineq aammal u nammieq aalajangiinissamut pisinnaatitaaffimmut akuliunnerit allat, immikkut iliuusaapput taamaattumillu isumassuinermut, inuttut tapersorteqarnermut, isumaginninnikkut perorsaalluni ikiorneqarnermut suliarineqarnermullu taarsiullugit atorneqanngisaannassapput, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 1. Timikkut pissaanermik atuineq taamaallilluni pinaveersaartitsinertut atorneqassanngilaq - ass. meeqqap inuuusuttulluunniit sakkortuumik qunusaarisumillu siornatigut pissusilersorsimanera eqqarsaatigalugu.

Perorsaanermut atortorineqartartut nalinginnaasut aammal u meeqqanik inuuusuttunillu suleqateqarnerit timaasigut attorlugit pissaanermik atuinermiit siullunneqartuassapput, iliuusereqqusatullu kissaatigineqartup imaluunniit iliuutsikkut anguniarneqartup kajumissutsimik pisarnissaa sapinngisamik anguniarneqartassaaq.

Pissusilersuutit pissaanermik atuinermut pissutaasartut aallaavii qulaajarniarneqartariaqarput, taamaallilluni periaatsit sungiusimasat il.il. allangortinneqarsinnaaqqullugit, tassuunalu meeqqani inuuusuttunilu pisartut pissaanermik atuiffiginnittariaqalerterit pinngitsaalisiqillu aaqqiiniartarnerit pinaveersimatinniartarlugu.

Akerleriinnerit imaluunniit meeqqat inuuusuttullu sakkortuumik iliuuseqarnialerner, pinngitsoortinniarneqartuartariaqarput akerleriinnermut annikillaataasumik pissusilersornikkut allatullu isumaginninnikkut perorsaanernut periaatsit attorlugit. Pissaanermik atuineq taamaallilluni isumaginninnikkut perorsaankkut iliuuseqarnermut suliarineqarnermullu taartaanngisaannassaaq.

Pisut ilaanni perorsaanermi periaatsit attorlugit nukersorfiginnittariaqarneq sioqqunneqarsinnaavoq pinngitsoortinneqarsinnaalluniluunniit.

Pissaanermik atuiffiginnittariaqarsimanerit tamarmik nalunaarsorneqartarnissaannut siunertat aammattaaq ilagaat, pisuni qanoq ittuni pissaanermik atuiffiginnittooqarsimaneranik erseqqissisitsinissaq aammal u siunissami pissaanermik atuiffiginninnermik atuinnginnissamullu periaatsinik atortussanillu pissarsinissaq. Taamaattumik misilitakkat meeqqat inuuusuttullu ataasiakkaarlugit siunissami suliarineqarnissaasa pilersaarusrusiornerinut nalunaarsuinermut ilaatigut tapertaasut atorneqartarnissaat pingaauteqarpooq. Tassuuna kamalernermut, aliasunnermut, ersinermut, iluarinninnginnermut, aalajangersimasumik periaaseqarnermut il.il. misissueqqissaarsinnaaneq periarfissaqalissaq.

#### *Perorsaanermi tunngaviusut*

**18.** Perorsaaneq ingerlanneqassaaq akuerinninneq nalgisatullu isiginninneq tunngavigalugu, tamatumani tunngavigineqartariaqarpooq sullisisup meeqqallu inuuusuttulluunniit piginnaasaqassutsimikkut assigiinngissuteqarnerat.

Perorsaanermi tunngaviusut periaatsillu akerleriinnernik, kamannernik ajorniarnernillu anisitsinerit meeqqamut, inuuusuttumut allanulluunniit ajoqtaannngitsut malillugit sulisoqassaaq. Ammattaaq eqqarsaatigineqartariaqarpooq pisut annertusinnginnissaannut periaatsinik atuisoqarsinnaanersoq kiisalu eqqarsaatigineqarsinnaalluni meeqqanut inuuusuttunullu allanut assiaqtsiisoqassanersoq.

Misigissutsinik naammagittaalliuutinillu ersersitsinissaq kialluunniit pisinnaatitaaffigaa. Perorsaankkut iliuuseqarneq tassaavoq ilaatigut ineriartortitsineq kiisalu pisut akerleriinnerillu pissaanermik atuinermut aqquaasinaasut pinaveersaartinnissaat. Akerleriinnermut pissutaasoq meeqqap inuuusuttullu aammal u avatangiisini sunniivigeqatigiinnermiissinnaasarpooq, attaveqaqtiginnerup amigaateqarnerani, paatsooqatiginnerni, kukkusumik nassuaanermi imaluunniit meeqqap inuuusuttulluunniit sapilernermik paasineqannginnermilluunniit misigisimanerani.

Inissinneqarfimmi meeqqanik inuusutunillu taakkuluunniit akornanni akerliittooqalertarnera sulisup piginnaasaanut tamanna immikkut piumasaqarfiuersapoq, tassa perorsasutut inuinnartullu inissimanerminik immikkoortitsisinnaneranik. Meeqqap inuusutulluunniit iliuusai oqaatsilluunniit annissai kamassaarinertut kangunarsaatitulluunniit sulisumut inuinnartut misinnarsinnaapput. Pisuni taamatut ittuni sulisup misigissutsini tusaaniassangilai, taamaallaallu suliamut pikkorissusilimik pisullu aalajangersimasup ilisimasaqarfiginerata nalilersorneratigut aammalu suliassamik ilisimasaqarneq ilisimasaqarluarnerlu ataatsimoortillugit suliaq ingerlanegassalluni. Sulisup iliuuseqannginnermini oqaaseqannginnerminilu siunertamik aammalu iliuuseqarnermut oqaatigineqartunulluunniit suliamik ilisimasaqarnermut tunngaviusunik ilisimanninnissa naatsorsuutigineqarpoq.

Inissinneqarfinni sulisut piginnaasaasa pitsangorsarneqartarneri qaffassarneqartuartariaqarput suliamik ilisimasaqarluni pikkorissuseqarluarlinilu akerliiinnernik nalilersuinerit suliarineqarsinnaaqullugit. Sulisut taamatuttaaq pisuni aalajangersimasuni namminneq misigissutsiminnik aqutsisinnaaaneq ilinniassavaat. Meeqqanik inuusutunillu ulluinnarni suliqarnermi pilersartunik assersuutigalugu akerliiinnernik isumaliutiginnittuartarnertigut tamanna pisinnaavoq. Sulisut misigissusaasa akerliiinnernik annertusisitseqataasinnaanerat tamatumunnga atatillugu annertuumik eqquumaffigineqarlinilu ammasumik pissuseqarfigineqartariaqarnera pingaaruteqarpoq. Sulisumut iluaqutaarujuussuarsinnaavoq pisunut allanngortikkuminaallisunut iliuusissanik allattusoqareersimanissa, ass. pisup suleqammit tiguneqarnissaanik qinnuiginneq imaluunniit pisumiit tunuarluaannarneq, aammalu ima aarlerinanngitsigippat, meeraq inuusuttorluunniit sivikitsumik imminut paarissussangorallartinneqarsinnaavoq eqqissinissaata tungaanut. Meeqqap inuusutulluunniit kisimiitkallarnerani, sulisup suleqamminik pisog pillugu oqaloqatiginnissinnaaneranik aammattaq pilersarusiuussisoqarsinnaavoq.

Inissinneqarfinni akerliiinnerit paasinissaasa, pinaveersaartinnissaasa qanorlu suliarineqarnissaasa sulissutigineqartuarnissaat pingaaruteqarpoq. Taamaaliortoqarsinnaavoq attaveqaqatiginnermik, eqqarsaqqissaarnermik akerliiinnermillu qanoq suliariinninnissamik aammalu akerliiinnerit sakkukillissutissaannik periaatsinik allanik pikkorissarnikkut. Akerliiinnerup qanoq suliarineqarnissaanut suleqatigiissuteqarnissamut pilersarusiortoqarsimanera aammalu periaatsit teknikkillu suut akerliiinnernik annikillisitsinermut atorneqarsinnaasut il.il. suliarineqarsimanerat akerliittooqarnerani aammattaq iluaqutaasinnaapput.

Inissinneqarfinni akerliittooqaleraangat, sulisup meeqqallu imaluunniit inuusutullu akornanni tamanna pippat, meeqqat inuusutullu akornanniuppat imaluunniit meeraq inuusuttorluunniit imminut imaluunniit inissinneqarfiup avataaniittunik allanik akerliiissuteqarpat, sulisup sapinngisaq tamaat atorlugu pisup ima annertutigilnginnissaa qulakkeerniartussaavaa, timi atorlugu pissaanermik atuiffiusariaqalissanani.

Pisoq annertusiartuaarlunilu sakkortusiartorsinnaasutut isikkoqarpat, sulisup akerliiinnermik aaqqiiniarnissaq aammalu meeqqamik inuusutumilluunniit eqqissisaanissaq pisussaaffigaa. Taamaattumik inissiiffinni sulisut akerliiinnermik annertusiartuaartumik timerlu atorlugu pissaanermik atuinermik akuerisaasumik atuisariaqalernissap tungaanut isiginjaaginnaaqqusaaangilat. Ilitsersuummi imm. 31-imiit 34-mut allassimasutut tassanngaannaq allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq, illersuisinnaatitaaneq atortariaqalersimanngippat imaluunniit noqqaassutigineqanngitsumik ikiuttariaqalernerusimanngippat (negotiorum gestio), sulisut akerliiinnerup pinaveersaartinnissaqaangerneqarnissaalau misileqqaarsimassavaat pissaanermik atuineroq atorneqalinnginnerni.

Sakkortuumik ajorniartumillu pissusilersonerup ajornartorsiotsilernera meeqqami inuusutumiluunniit piginnaanikillermik tunngaveqarpat imaluunniit meeqqap inuusutulluunniit inissinneqarnerani pissutsinut immikkut ittunut attuumassuteqarsimappat, perorsaaneq eqqarsaatigalugu aqqissuussinermi eqqarsaatigineqarsimassapput aaqqiissutissat meeqqamut inuusutumilluunniit illersuutaasinnaasut. Meeqqap inuusutulluunniit pissusilersonerup aammattaq pinaveersaartinneqassapput perorsaankut (immikkut ittunik) iliuuseqarnertigut aammalu meeqqap inuusutulluunniit piginnaanikillismaneranuut taartaasinnaasunik aammalu paasisimasaqarnerik.

Inissinneqarfimmi sulisut meeqqamut inuusutumilluunniit inissinneqarsimasumut timaatigut atorlugu pissaanermik atuineroq pisariaqavissutut isigineqaraangat, nukersorfiginninnissamik aalajangerneq piviusorsiortumik suliamillu ilisimannittumik nalilersuinermerk tunngaveqassaaq. Pisoq pineqartoq, meeqqap inuusutulluunniit pissusilersonera, kissaatit pisariaqartitallu, meeqqat inuusutullu allat eqqarsaatiginerat, anguniarneqartup suunera kiisalu iliuuseqarnissamut periarfissat allat atorneqarsinnaasut nalilersuinermut ilaatinnejqassapput. Kiisalu nalilersuinermut ilanngunneqassaaq akuliunnerup meeqqap inuusutulluunniit nersorneqartarneranuut qanoq akornusiitiginissaa annikillisitsiginissalau. Sulisut pisuni ataasiakkaartuni aalajangersimasumik pisumullu tassungaannaq tunngatitamik timikkut pissaanermik atuisoqartariaqavinnersoq. Pissaanermik atuineroq nalaani sulisup meeqqamut inuusutumilluunniit pisumi tassani isumassuunini pisumik ilisarinnittumik paasinnittumillu takutissavaa. Pisuni tassanngaannartumik pissaanermik atuiffiusuni, piviusorsiortumik suliamillu ilisimannittumik nalilersuinerit qulaani taaneqartut kingorna pissapput, kingorna ilinniutaanissaat siunertalarugu suleqatit allat peqatigalugit tamanna pisinnaalluni.

## *Kapitali 5*

### *Pissaanermik atuinenaatitaanq*

#### *Timikkut pissaanermik atuineq akuerisaq*

**19.** Immikkoortoq una pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5-imut tunngassuteqarpoq, tassani pineqarlutik najugaqfigigallakkani aamma ulloq unnuarlu paaqqinniffinni pisut, timaasigut attorlugit akuerisaasumik pissaanermik atuiffiusinnaasut.

#### **Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5**

Meeqqamik inuusuttumilluunniit aalajangerlugu tigumminnilluni imaluunniit inimut allamukaassilluni timikkut pissaanermik atuineq akuerisaavoq, imaappat:

- 1) meeraq inuusuttorluunniit imatut pissusilersuuteqarpat, inimi ataatsimoorfiusumi najuutiinnarnissaa illorsorneqarsinnaanani, imaluunniit
- 2) meeqqap inuusuttulluunniit imminik allanilluunniit ajoqsiinissaa taamatut iliornikkut pinngitsoortinnejqarpat.

Imm. 2. . .

Timaasigut attorlugit meeqqamik inuusuttumillu ulloq unnuarlu paaqqinniffimmittumut pissaanermik atuinerup pisariaqarluinnarfiani aatsaat akuerisaavoq.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffinni timikkut pissaanermik atuineq akuerisaavoq meeqqamik inuusuttumilluunniit timaatigut aalajangerlugu tigumminnneq imaluunniit inimut allamukaassilluni pissaanermik atuineq, imaappat:

- 1) meeraq inuusuttorluunniit imatut pissusilersuuteqarpat, inimi ataatsimoorfiusumi najuutiinnarnissaa illorsorneqarsinnaanani, imaluunniit
- 2) meeqqap inuusuttulluunniit imminik allanilluunniit ajoqsiinissaa taamatut iliornikkut pinngitsoortinnejqarpat.

Pissaanermik atuineq pisuni ataasiakkaani pissutsinut aammalu meeqqani inuusuttunilu ataasiakkaartuni pisunut tulluarsarneqassapput pisariaqarnerpaanillu qaangiisuuussanatik.

§ 5, imm. 1, nr. 1 naapertorlugu pissaanermik atuinermi aalajangerlugu tigumminninnerusoq inimulluunniit allamukaallugu timikkut pissaanermik atuineq taamaallaat pisinnaavoq pisumi tassanerpiq nalierneqarpat pissusilersuutigineqartoq inimi ataatsimoorfiusumi najuutiinnarneq illorsorneqarsinnaanngitsaq, aamma pissusilersuutigineqartoq meeqqanut inuusuttunillu allanu ima ajoquersuutaatigalunilu ajornartorsiortitsigippat, pineqartup inimi ataatsimoorfiusumi najuutiinnarnissaa illorsorneqarsinnaanani. Meeraq inuusuttorluunniit ass. persuttaasimappat, pineqartorlu suli kamaqippat, imaassisinnaavoq pineqartoq persuttaaniaqqlersoq. Pisumi tassani meeqqat inuusuttullu allat eqqarsaatigalugit pineqartup aalajangersimaneqarneranik immaqalu aamma inimut allamukaanneqarneranik tamanna kinguneqarsinnaavoq.

Pisumi tassanerpiq nassuitsumik tunngavissalimmillu pineqartup iliuuseqarnissaa ilimagineqassaaq pineqartup inimi ataatsimoorfiusumi isersimaannarnissaanik illorsorneqarsinnaanngitsumik.

§ 5, imm. 1, nr. 2 naapertorlugu, meeqqap inuusuttulluunniit imminut allanilluunniit ajoqsiinissaa pinngitsoortinniarlugu, aalajangerlugu tigumminnilluni imaluunniit meeqqamik inuusuttumilluunniit inimut allamukaassineq akuerisaavoq. Meeqqap inuusuttulluunniit pissusilersuata illorsorneqarsinnaannginnera pissutigalugu inimi ataatsimoorfiusumi isersimaannarnissaanut piumasaqaatinik naammassinnifiunngitsumik, pisumi taamatut ittumi aalajangerlugu tigumminnneq pisinnaavoq.

Imminik allanillu ajoqsiisinnaasumik meeqqap inuusuttulluunniit iliuuseqarsinnaaneranik ilimasunneq naammangilaq. Aalajangerlugu tigumminnneq aatsaat pisinnaavoq meeraq inuusuttorluunniit imminut allanilluunniit ajoqusiliivinnerani ajoqsiilluniluunniit aallartinnerani. Pissaanermik atuinerup pinaveersaartsitsertut atornissaa, soorlu pisuni meeqqap inuusuttulluunniit siusinnerusukkut sakkortuumik qunusaarisumillu pissusilersorsimaneri tunngavigalugit, inerteqqutaavoq.

§ 5, imm. 1, nr. 2 naapertorlugu aalajangerlugu tigumminnilluni nukersorfiginninneq taamaallaat pisinnaavoq pisuni inummik ajoqsiisoqarsinnaanera allatut aamma annikinnerusumik akuliunnertut ittut attorlugit pinngitsoortissinnaanngikkaanni.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5, imm. 1-imi malittarisassat najugarfigallakkami imaluunniit ulloq unnuarlu paaqqinifimmil sulisut periarfissippai, pisunut ulluinnarni pilersinnaasunut iliuuseqalertornikkut aalajangiilluni meeqqamik inuuusuttumilluunniit tigumminninnissamut isersimaartarfimmulluunniit allanut eqquassinissamut. Tassanngaannaq pisup pilernerani sulisut najuuttut aalajangerlugu tigumminninnissamik imaluunniit inimut allamukaannissaanik aalajangiisuuussapput. Taamaalilluni aqutsisumit kommunimiilluunniit akuersisoqaqqaassanngilaq. Aalajangerlugu tigumminnинeq inimulluunniit allamukaassineq sulisoq ataaseq marluluunniit aalajangerlugu tigummisuliulligit inuuusuttumik inimut allamukaassisqarsinnaavoq.

Aalajangersakkap atuutsinneqarnissaanut taamaalilluni inuup allamik sakatsilaarnera pikunnilarneraluunniit naammangnilaq. Oqaatsit atorlugit qunusaarinerit ulorianartorsiulersinnaanermut aamma naammangnilat.

Meeqqat inuuusuttullu inimut allamukaanneqarsinnaaneranni pineqarpooq, najugaqarfigisami inimut allamukaanneqarnerat imaluunniit namminneq inigisaannukaanneqarnerat. Meeraq inuuusuttorluunniit inissinneqarfimmii avataaniippat, ass. illumi aasarsiortarfimmii, taava meeraq inuuusuttorluunniit illumi aasarsiortarfimmii inimut allamukaanneqassaaq. Meeraq inuuusuttorluunniit inissinneqarfimmeeersunik meeqqanik inuuusutunillu angalaqateqarsimappat pissusilfersorpallu inimi ataatsimoorfiusumiiginnarnissa illersorneqarsinnaanani, taava meeraq inuuusuttorluunniit inissinneqarfimmii sulisumit meeqqanit allanit qimagutsinnejqassaaq eqqisseqqinnissaata tungaanut.

Akuliunnermi akuerisaasumi, soorlu aalajangerlugu tigumminninnermi, persuttaaneq atorneqanngisaannarpooq, soorlu sakkortuuliorni aalajangerlugu tigusineq, patitsineq isummitsinerluunniit. Meeqqat minnerit pineqaraangata aalajangerlugin tigumminninnerit inimullu allamut ingerlanneri ass. pisinnaapput meeqqap kissumiarneratigut.

Aalajangersagaq akuerisamik tunngavissiinngilaq meeqqamik inuuusuttumilluunniit inimukaassisinnaanermik meeqqap inuuusuttulluunniit parnaarusimaffigisinnaasaanik, tamannami nammineersinnaajunnaartsinersammat.

Pissaanermik atuinermi aalajangerlugu tigumminninnerusoq imaluunniit inummik inimut allamukaassinerusoq, iliuutsinik toqqissitsisunik ilaqartinneqartassaaq. Pilertortumik iliuuseqarneq eqqissinerunermik kinguneqartitsisoq allamullu saatsitsisoq pisut sakkortusinissaraluannik pinngitsoortitsisoq nalinginnaasumik atuuppoq.

Pissaanermik tassanngaannartumik atuineq pisariaqalersinnaavoq aammalu illersuisariaqalerneq pillugu Kalaallit Nunaanni pinerluttulerineq pillugu inatsimmut ilaassalluni, tak. pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 9.

#### *Pisariaqarluinnarnera*

**20.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 1-imi allassimasutut akuliunnerup pisariaqarluinnarnera isumaqarpooq, meeraq inuuusuttorluunniit ersertsiniarnermini kimigiiserlunil qasuttuinnissaa. Periaatsit allat tamarmik aammalu akuliuteriaatsit annikinnerit atorsinnaanngitsutut nalilertariaqarput, pineqartorlu aamma pissutsiminik allannguinnginnissaminik takutitsisiaqarluni.

Pisuni ataasiakkaani qanoq pisoqarneri pisariaqarluinnartumik akuliuttariaqarneq pisariaqartittariaqarpaa inummik ajoqusertoqarnissaa pinngitsoortinniarlugu, tak. § 5, imm. 1, nr. 2.

Meeqqamut inuuusuttumilluunniit akuliuttoqarnissaanik nalilersuineremi, pineqartup timimigut tarnimigullu qanoq innerata eqqarsaatiginissaa naleqqtuussaaq. Meeraq inuuusuttorluunniit assersuutigalugu imminut kilertiterpat taamaaliornerminillu unitsitsinngippat sulisut naak tamatuminnga ass. oqaloqatigneratigut, allamut saasarneratigut imaluunniit unitsitsinissaanik kajumissaarneratigut unitsitsinissaa misilinneqaraluarsimappat, aammalu inuup annertuumik ajoqusernissaa annilaangatigineqarpat imaluunniit meeraq inuuusuttorluunniit ingerlatsiinnarpat, taava sulisut pineqartup talii aalajangersinnaavaat. Akuliunneq tamanna pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5, imm. 1, nr. 2-mut aalajangerlugu tigumminninnermut imaluunniit inimut allamukaassinermut tunngatinneqassaaq, taamaalilluni meeqqap inuuusuttulluunniit imminut allanilluunniit ajoquisiisinnanera pinngitsoortinnejqassamat.

Meeraq inuuusuttorluunniit tarnimigut piginnaanikillisimasoq immut ajoquisiisinnasumik pissusilfersorpat, assersuutigalugu niaqquni sakkortuumik iikkamut aportarteqattaarlugu, sulisullu perorsaarpalaartumik ikiuniarpasissumillu tamatuminnga pinngitsoortitsiniarneq misiliissimappassuk, aammalu pineqartup pissusilfersuutiminik ingerlatsiinnarneratigut inuup annertuumik ajoqusernissaa pisinnaasutut isikkoqarpat, sulisut pineqartoq aalajangersinnaavaat inimullu allamukaassinnaallugu.

Sulisut pisut ataasiakkaarlugit nalilersortassavaat aalajangiineq allamulluunniit ingerlatsineq atorlugit, aalajangerlugu tigumminnittariaqarneq pisariaqavinnersoq. Akuliunneq sapinngisamik qajassuarnerpaamik suliarineqassaaq aammalu akuliunnerup annikinnerpaap tunngaviunissaa eqqarsaatigineqartariaqarluni.

## *Immikkoorttamik parnaarsineq*

**21.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 6, imm. 2 naapertorlugu ulloq unnuarlut paaqqinniffinni isumannaallisagaangitsuni immikkoorttamik unnuakkut parnaarsimatitsisoqarsinnaavoq, qaqutiguinnarlu ulluunerani piffissani siviksuni parnaarsimatitsisoqarsinnaalluni.

Immikkoorttamik parnaarsimatitsineq isumaqarpoq, matunik silarlernik igalaanillu parnaarsineq, meeqqat inuusuttullu taamaalillugit ulloq unnuarlut paaqqinniffimmik immikkoorttap parnaaqqanerani qimatsisinnaajunnaarlugit. Tamanna pisinnaavoq pisuni ass. meeqqat minnerit imaluunniit meeqqat inuusuttullu tarnimikkut piginnaanikillisimasut immikkoorttamik unnuakkut qimatsisinnaanerat annilaanngatigineqarpat.

Immikkoorttamik ullukkut parnaarsimatitsineq qaqutiguinnaq aammalu siviksuijnarmik pisinnaavoq. Tamanna qaqutiguinnaq pisinnaavoq ass. pisuni immikkut ittuni, soorlu pingaaruteqarluinnarpas meeqqat inuusuttullu ullukkut piffissani siviksuni immikkoorttamik qimatsinnginnissaat.

Meeqqat inuusuttullu immikkoorttap parnaaqqasup silataaniittut, immikkoorttamut isersinnaanerat periarfissaajuassaaq.

Immikkoorttaq parnaarneqartoq ikualattoqalernerani qimanneqarsinnaaqqullugu ass. qatserisartoqarfimmit akuerineqarsimassaaq.

*Allaffigeqatigiittarnernik, oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik allatigullu attaveqaqatigiinnernik nakkutilliineq*

### **Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 13.**

Imm. 1. Meeqyanut ulloq unnuarlut paaqqinniffinni aamma meeqyanut ulloq unnuarlut paaqqinniffinni isumannaallisakkani, allaffigeqatigiinnernik, oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik allatigullu inunnik erseqqinnerusumik taaneqartunik paaqqinniffiuup avataaniittunik attaveqaqatigiinnernik piffissami aalajangersimasumi nakkutilliisoqarnissaa kommunemini sumiiffigisami kommunalbestyrelsip aalajangersinnavaa, tamanna meeqqap atugarissaassusia ineriarorneralut mianeriniarlugit pisariaqarpat, taamaattoq tak. imm. 2-6.

Imm. 2. Aatsaat meeraq najuutsillugu allakkanik isertunik anisunillu ammaasoqarsinnaavoq meeraq akuersisimappat najuunneranilu pissalluni. Tusarnaqataassutit atorlugit oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik nakkutilliinerit taamaallaat pisinnaapput meeraq akuersisimatillugu. Tusarnaqataassutit atorlugit tusarnaartoqarpat, tamanna pillugu inuk oqaloqatigineqartoq ilisimatinneqassaaq.

Imm. 3. Allakkap isertup ammarneqarnissaa meeqqap kissaatiginnippagu, taanna ammarnagu nassiusisumut utertinneqarsinnaavoq allakkiamik nassuaammik ilallugu. Allakkap anisup ammarneqarnissaa meeqqap kissaatiginnippagu, allagaq suujunnaarsinneqassaaq.

Imm. 4. Meeqqap sianerfigitinnermini tusarnaqaqataassutinik tusarnaartoqarnissaa kissaatiginnippagu, sianersimasoq nassuaateqarfigalugu oqarasuaatikkut oqaloqatigiinneq kipitinneqarsinnaavoq. Meeqqap sianernermini tusarnaqaqataassutinik tusarnaqaqatoqarnissaa kissaatiginnippagu, oqaloqatigininissaa pissangnilaq.

Imm. 5. Taamaattoq pisortat oqartussaasuinit pisortallu oqartussaasuinit aamma taamaattoqarpat eqqartuussissuserisumut eqqartuussissuserisumillu imaluunniit meeqqat illersuisuanut illersuisuanillunniit allakkanut allatigullu saaffiginnissutinut imm. 1-4 atuutinngillat.

Imm. 6. Politit pulaartuni, allaffigeqatigiinnernik, oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik allatigullu attaveqaqatigiinnernik nakkutilliineranni imm. 1-5 atuutinngillat, tak. § 14, nakkutilliineq Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermk inatsit naapertorlugu politit pineqaatissiinerannut attuumassuteqarpat.

**22.** Allakkanik telefonikkullu oqaloqatigiinnernik nakkutilliisoqartannginnissaa tunngavittut malittarineqartariaqarpoq. Taamaattoq ulloq unnuarlu paaqqinniffinni pisoqartarpoo, meeqqap inuuusuttluunniit peqqissusaa ineriarorneralu eqqarsaatigalugit, imaluunniit politit paasinianerat eqqarsaatigalugu, taamatut nakkutilliinermik pisariaqalersitsisunik.

Meeqqat inuuusuttluu 18-it inorlugit ukiullit ulloq unnuarlu paaqqinniffinni inissisimasut tamarmik pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 13-ip ataani inissismapput, tamatumal u kingorna kommunip sumiiffigisap meeqqap inuuusuttluunniit allaffigeqateqartarneranik, telefonikkut oqaloqateqartarneranik allatigullu inunnik erseqinnerusumik taaneqartunik paaqqinniffiu avataaniittunik attaveqaqateqartarneranik nakkutiginninermik aalajangiisinhaanera atuuppoq, meeqqap inuuusuttluunniit peqqissusaa ineriarorneralu eqqarsaatigalugit tamanna pisariaqarpat. Allaffigeqateqartarnermik, telefonikkut oqaloqateqartarnermik allatigullu attaveqaqateqartarneranik nakkutilliinissamik aalajangiineq pissaaq piffissami aalajangersimasumi atuuttussatut. Aalajangersaaneq tamanna taamaalilluni aamma meeqqanut inuuusuttunullu pineqaatissinneqarsimasunut imaluunniit inissinneqarfimmii piumasaqaatitaqanngitsumik pillaatisiaminnik atuisunut atuuppoq.

Immikkoortortami matoqqasumi inuuusuttunut tigummineqarallartunut malittarisassat immikkut ittut uku saniatigut aammattaaq atuupput, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 14.

Pisortat oqartussaasuinut taakkunanngaanniillu, aamma taamaattoqarpat eqqartuussissuserisumut tassanngaanniillu saaffiginnissutit nakkutilliivigineqassanngillat.

Meeqqap inuuusuttluunniit peqqissusaa ineriarorneraluunniit eqqarsaatigalugu pineqartup inunnik inissinneqarfipi avataaniittunik attaveqaqateqartarneranik killiliinissaq qanoq pisariaqartiginersoq pillugu communalbestyrelsip naliliinera pisinnaavoq inissinneqarnermut atatillugu imaluunniit inissinneqarnerup nalaani. Inissinneqarnerup nalaani nalilerneqarpat meeqqap inuuusuttluunniit inunniik inissinneqarfipi avataaniittunik attaveqaqateqartarnerata killilernissaa pisariaqartoq, tamanna inissinneqarfimmik oqaloqateqarneq tunngavigalugu pisariaqarpoq.

Kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelse kisimi aalajangiisussaavoq allaffigeqatigiittarnernik telefonikkullu oqaloqatigiittarnernik allatigullu attaveqaqatigiinnernik nakkutillitqoqasanersoq, eqqaassanngikkaanni inuuusuttunut tigummineqarallartunut immikkut malittarisassat atuuttut, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 14.

Kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelsip allaffigeqatigiittarneq, oqarasuaatikkut oqaloqatigiittarneq allatigullu attaveqaqatigiittarneq pilligit nakkutilliernut aalajangiineri suliami suleqataasumit Isumaginninermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut apuunneqarsinnaapput.

Kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelse meeqqat inuuusuttluunniit inissinneqarfimmii oqarasuaatikkut oqaloqateqartarnerannik, allaffigeqatigiittarnerannik allatigullu attaveqaqatigiittarnerannik nakkutilliinissamik aalajangiisimappat, inuuusuttoq nakkutilliinermut - ass. allagarsianik ammaanernut aammalu oqarasuaatikkut oqaloqateqartarnernik tusarnaartoqartarnerut akuersisimassaqaq, meeraq inuuusutorluunniit aammattaaq nakkutilliinermut najuutissaaq. Oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik nakkutilliinerni inuk oqaloqatigineqartoq aamma akuersisimassaqaq.

Allaffigeqatigiinnernik nakkutilliinerusarpoq, meeqqap inuuusuttluunniit akuersereerneratigut aammalu meeqqap inuuusuttluunniit najuunnerani, sulisoq allakkamik ammaagaangat imaluunniit meeqqanut inuuusuttunullu ataatsimiitsitaliamit taaneqartumut inummut meeqqap inuuusuttluunniit allaffigisimasaanut allakkamik sulisoq ammaagaangat atuaagaangallu. Allakkap insertup ammarneqarnissaa meeqqap inuuusuttluunniit kissaatiginngippagu, taanna ammarnagu nassiussumut utertinneqarsinnaavoq allakkamik nassuaammik ilanggussivigalugu. Allakkap anisup ammarneqarnissaa meeqqap inuuusuttluunniit kissaatiginngippagu, allagaq suujunnaarsinneqassaaq.

Oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnernik nakkutilliinerusarpoq, meeqqap inuuusuttluunniit akuersereerneratigut, meeqqanut inuuusuttunullu ataatsimiitsitaliamit inunniik taaneqartunik meeraq inuuusutorluunniit oqarasuaatikkut oqaloqateqartillugu sulisoq tusarnaaraangat. Meeqqap inuuusuttluunniit sianernermini tusarnaaqataassutinik tusarnaaqataasoqarnissaa kissaatiginngippagu, sianersimasoq nassuaateqarfigalugu oqarasuaatikkut oqaloqatigiinneq kipitinneqarsinnaavoq. Meeqqap inuuusuttluunniit sianerfigitinnermini tusarnaaqataassutinik tusarnaartoqarnissaa kissaatiginngippagu oqaloqateqarnissaa pissangilaq.

Paaqqinniffik imaluunniit inissinneqarfik nammineerluni suliffiup iluani malittarisassorsinnaanngilaq, ass. allakkanik misissuunernut imaluunniit meeqqap inuuusuttluunniit avammut attaveqarnerani sulisup tusarnaqaatasaaneranut. Nakkutilliineq taamaallaat pisinnaavoq kommunemi najugaqarfisisami communalbestyrelsip aalajangiinera tunngavigalugu, tak. § 13 aamma § 14-imi aalajangersakkat tunngavigalugit.

*Oqarasuaat angallattakkamik aamma internetimik nakkutilliineq*

**23.** Tunngaviusumik Inatsit aammalu Inuit Pisinnaatitaaffiiniq isumaqtigijissutit naapertorlugit meeqqat inuuusuttullu avammut attaveqarsinnaanermik tunngaviusumik pisinnaatitaaffeqarput. Attaveqarsinnaanermut pisinnaatitaaffik taamaallaat killiliiffingeqarsinnaavoq inatsisini tamanna tunngavissaqarpat.

Ulloq unnuarlut paaqqinniffit inatsisiniq tunngavissaqanngillat meeqqat inuuusuttullu oqarasuaataannik angallattagaannik arsaarnissaannut imaluunniit internetimik il.il. atuinissaannik itigartinnissaat pillugu aalajangiinissamik. Meeqqallit inuuusuttulluunniit ulloq unnuarlut paaqqinniffimmi inissisimanerata ilaautut, oqarasuaammik angallattakkamik aamma internetimik atuisinnaanermut malittarisassiorqarsinnaavoq. Tassani ilaatigut pineqarsinnaapput meeqqat inuuusuttullu nereqatigiinneranni oqarasuaammik angallattakkamik atueqqusinnginneq (tassa oqarasuaat angallattagaq nipaarutsinnejqarsimassaaq imaluunniit ineerarisamut qimanneqarsimassalluni), imaluunniit internetimik atuisinnaanerup nal. 23 matuneqarsimanissa. Tassunga atasumik ilitsersuutip imm. 16-ianut suliffimmi malittarisassanut tunngasumut innersuussisoqarpoq.

Kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelse pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 13 naapertorlugu, oqarasuaatikkut oqaloqeqartarnernut, allaffigeqatigittarnernut allatigullu attaveqeqatigittarnernut, tassunga ilanngullugit oqarasuaatikkut angallattakkakut internetikkullu, nakkutilliinissamik aalajangiisinnaavoq.

Inissiinermut siunertaasoq eqqarsaatigalugu pisariaqarluinnartutut isigineqarpat, meeqqamik inuuusuttumilluunniit nakkutiginnittuarneq tunngavigalugu communalbestyrelse aalajangiissaq ilaatigut attaveqarfigisartakkanik il.il. katerisimaqaqateqartarnissaq.

Inuuusuttut tigummigallarneqartut pulaartoqarnerannik, allaffigeqatiginninnerannik, sianernerannillu nakkutilliinerit il.il. pillugit immikkut taasariallit

**Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 14.**

Imm. 1. Meeqqanut Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermik inatsimmi § 361 naapertorlugu tigummisaagallarnermut taarsiullugu ulloq unnuarlut paaqqinniffinnut isumannaalisakkanut inissinneqarsimasunut, eqqartuussisarnermik inatsimmi § 379, § 380 kiisalu § 381, pulaartoqarneq allaffigeqatigittarnerlu il.il. pillugit aalajangersagaasut assigisaanik atorneqassapput.

Imm. 2. Meeraq meeqqap kommunemi sumiiffiani aamma kommunemi angerlarsimaffiani communalbestyrelsenut, Naalakkersuisunut pisortallu oqartussaasuunut allanut kiisalu Inatsisartunut ilaasortanut nakkutigisaannngitsumik allaffigeqateqartarsinnaavoq taakkunanngalu pulaarneqartarsinnaalluni.

Imm. 3. Aammattaaq meeraq eqqartuussivimmik, unnerluussisutut oqartussaasunik, politiinik, Inatsisartut Ombudsmandiannik, Folketingip Ombudsmandianik, Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Eqqartuussivimmik, Naalliutsineq pillugu Europamiut ataatsimiitaliaannik, Meeqqat Inuuusuttullu Oqaloqatigiinnitarfiannik meeqqallu illersuisuanik nakkutigisaannngitsumik allaffigeqatiginnittarnissamut taakkunanngalu pulaarneqarnissamut pisinnaatitaaffeqarpoq.

Imm. 4. Meeraq nunami allamioq nunami angerlarsimaffigisami nunanut allanut aallartitatut attaveqataanik imaluunniit konsulitut sinniisuinik nakkutigisaannngitsumik allaffigeqatigittarnissamut pisinnaatitaaffeqarpoq, tigummisaagallarnermi siunertat mianeriniarlugit pissutsit immikkut illuinnartut pissutigalugit politiit tamanna akerlerinngippassuk. Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisaaseq pillugu inatsimmi § 380 naapertorlugu, politiit allakkaniq nakkutiginninnissaq aalajangersarsimappassuk, allakkat politiit aqqutigalugit nassiunneqassapput.

Imm. 5. Tigummisaagallarnermi siunertat mianeriniarlugit meeqqap tigummisaagallarnermut taarsiullugu paaqqutarineqartup oqarasuaatikkut

oqaloqateqarnissaa allatigullu attaveqaqateqartarnissaa politiit akerlerisinhaavaat, imaluunniit oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnerni allatigullu attaveqaqatigiinnerni oqaloqatigiinnerup tusarnaarneqarnissaa piumasaqaatigisinhaallugu, taamaattoq tak. imm. 2-4.

Imm. 6. Imm. 5 naapertorlugu politiit aalajangernerannik meeraq ilisimatinneqassaaq, tamannalu eqqartuussivimmut allajangigassanngorlugu saqqummiunneqarnissaa piumasaqaatigisinhaallugu.

**24.** Inuuusuttoq tigummigallagaasoq pulaarneqarsinnaavoq ulloq unnuarlu paaqqinniffimmi isumannaallisakkami torersumik isumannaatsumillu ingerlatsisoqarnissaata ajornartinngippagu. Politiit tigummigallagaanermut siunertat mianeriniarlugit inuuusuttup tigummigallagaasup pulaarneqarnissaa itigartitsisutigisinhaavaat imaluunniit piumasarisinnaallugu pulaarneqarnerata nakkutigineqarnissaa.

Inuuusuttoq illersuisuminit nakkutigineqanngitsumik pulaarneqartuaannarsinnaavoq.

Inuuusuttoq tigummigallagaasoq allakkanik tigusaqarnissamut nassiuassisinnaanermullu pisinnaatitaaffeqarpoq. Allakkanik tigusisoqannginnerani nassiuassisooqannginneraniluunniit politiit allakkanik misissuunissaq piumasarisinnaavaat. Allakkat imaat politiit pinerluttoqarsimaneranik paasiniaanerannut imaluunniit immikkoortortami isumannaallisakkami torersumik isumannaatsumillu ingerlatsisoqarnissaanut ajoqtaassanngippata, politiit piaarnerpaamik allakkanik tunniussillutillu nassiuassisassapput. Allagaq unitsinnejarpat, tigummiinnarneqarnissaanut apeqqut erngerlugu eqqartuussivimmut saqqummiunneqassaaq aalajangiiffigisassanngorlugu. Allakkamik tigumminnинeq attatiinnarneqarpat, nassiuassisooq erngerlugu ilisimatinneqassaaq eqqartuussisoq paasiniaaneq eqqarsaatigalugu allatut aalajangersaanngippat, tak. Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermik inatsimmi § 380.

Pulaarneqarnissaq pillugu politiit aalajangiippata imaluunniit pulaartoqarnermut atasumik nakkutilliisoqarnissaanik piumasaqaateqarpata, aalajangerneq pillugu inuuusuttoq ilisimatinneqassaaq, pineqartorlu arnaq angulluunniit piumasaqarsinnaavoq aalajangererup eqqartuussivimmut aalajangigassanngorlugu saqqummiunneqarnissaanik. Eqqartuussiviup eqqartuussisarnermik inatsimmi malittarisassat naapertorlugin, inuuusuttut isumaginninnermik suliassaqarfimmit parnaarunneqarnermut taarsiullugu ulloq unnuarlu paaqqinniffinnut isumannaallisakanut inissinneqarallartut, tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit allakkatigut, oqarasuaatikkut aammalu pulaarneqartarnikkut allanut attaveqartarnerannik mattunneqarnissaat aalajangersinnaavaa.

Parnaarussaagallernerup siunertaa mianeriniarlugu inuuusuttup tigummigallagaasup oqarasuaatikkut oqaloqateqarnissaa allatigullu attaveqaqateqartarnissaa politiit aammattaaq akerlerisinhaavaat, imaluunniit oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnerni allatigullu attaveqaqatigiinnerni oqaloqatigiinnerup tusarnaarneqarnissaa piumasaqaatigisinhaallugu.

Oqarasuaatikkut oqaloqateqartarnernik allatigulluunniit attaveqaqateqartarnernik nakkutiginnittarnissaq politiit aalajangernerat pillugu inuuusuttoq ilisimatinneqassaaq, aammattaaq ilisimatinneqassalluni oqarasuaatikkut oqaloqateqartarnernik allatigulluunniit attaveqaqateqartarnernik nakkutiginnittarnissaq pillugu politiit aalajangernerat eqqartuussivimmut aalajangigassanngorlugu saqqummiunneqarnissaanik piumasaqaateqarsinnaasoq. Inuuusuttoq illersuisuminit nakkutigineqanngitsumik oqarasuaatikkut attaveqartuaannarsinnaavoq.

*Aalajangersimasunik pissutissaqartillugu inuup timaanik inimillu misissuineq*

### **Nukersorfiginninneq pillugu inatsimmi § 8**

Imm. 1. Ulloq unnuarlu paaqqinniffinni, ilanngullugit ulloq unnuarlu paaqqinniffinni isumannaallisakkani, meeqqap pigisanik tigussaasunik pigisaqarneranik isumaqarnissamut aalajangersimasunik tungavissaqarpata, tak. § 10, pigisaqnerullu kingunerissallugu torersuunissamik aalajangersakkat malinneqarsinnaannginnerat, imaluunniit isumannaallisaanikkut mianerisassat mianerineqarsinnaannginnerat, meeqqap inuttaanik inimillu sumiiffigisaanik misissuisoqarnissaa inissinneqarfiup pisortaata, allalluunniit taamatut piginnaatitaasup aalajangersinnaavaa.

Imm. 2. Imm. 1 naapertorlugu taamaallaat misissuisoqarsinnaavoq,

akuliunnerup siunertaa akuliunnerullu kanngunarsagaanermik iluaaginninnermillu misiginerit akuliunnerup kingunerisinhaasaatut isumaqarfingineqartariaqartut, imminnut atsikkutigiippata. Misissuinissamut piumasaqaataavoq periutsit allat sakkukinnerusut misilereersimanissaat, misissuinermilu siunertat angunissaannut periutsit taaku naammassimassanatik. Meeraq pigisanik tigussaasunik peqaruni, nammineq tunniunissaannut kaammattorneqassaaq.

Imm. 3. Pissutsit aallaavigalugit sapinngisamik qajassuartumik misissusoqassaaq. Taamaasilluni misissuineq imatut ingerlanneqassaaq, meeqqap kanngunarsagaasutut misiginera sapinngisamik annikinnerpaasunngorlugu.

Imm. 4. Meeqqap inuttaanik inimilluunniit sumiiffigisaanik misissusoqalertinnagu, misissuinerup aallartinneqarneranut pissutaasunik meeraq paasitinneqarnissamut pisinnaatitaaffeqarpoq, pissutsit immikkut ittut taamatut iliornissaq illuatungilinngippassuk.

Imm. 5. Meeqqap inuttaanik inimilluunniit sumiiffigisaanik misissuinermi sulisut ikinnerpaamik marluk tamatigut peqataasassapput. Taamaattoq pissutsit immikkut ittut pisariaqartippassuk, misissuineq sulisumit ataasiinnarmit ingerlanneqarsinnaavoq. Meeqqap inuttaanik inimilluunniit sumiiffigisaanik misissuinermi meeqqanik allanik najuttoqaqusaanngilaq.

Imm. 6. Tigussaasumik pigisat meeqqap pigisaatut nassaarineqartut arsaarinnissutigineqarnissaat paaqqinniffiup pisortaata tamatumunngaluunniit piginnaatitaasup aalajangersinnaavaa, taamatut iliorneq torersunissamut isumannaallisaanikkulluunniit qajassuussassatigut pisariaqartinneqartutut nalilerneqarpat.

Imm. 7. Pigisat meeqqap pigisai arsaarinnissutigineqarpata, pigisat arsaarinnissutigineqartut allattorsimafiannik inissiiffigisaq suliaqassaaq. Arsaarinnissutiginninneq pillugu meeraq ilisimatinneqassaaq, allattukkallu assilineqarneranik tunineqarluni.

Imm. 8. Pigisaq inissiiffigisap pigippagu, ingerlaannaq arsaarinnissutigineqarsinnaavoq.

**25.** Ulloq unnuarlu paaqqinniffiup pisortaata, allalluunniit taamatut piginnaatitaasup, aalajangersinnaavaa, meeqqap inuuusuttulluunniit inuttaanik inaanilliunniit sumiiffigisaanik, misissuinaaq. Misissuinermk aallartitsinissamut meeqqap inuuusuttulluunniit pigisanik tigussaasunik pigisaqarneranik isumaqarnissamut aalajangersimasunik tunngavissaqartoqassaaq, tamannalu isumaqarpoq meeraq inuuusuttorluunniit tigussaasunik pigisaqassasoq torersumik ingerlatsisoqarnissaanik eqqortitsisinnajunnaarnermk imaluunniit isumannaatsuunissap atorunnaassutigisaanik kinguneqartumik. Pigisat tassaapput illorsorneqarsinnaangngitsut aamma/imaluunniit tigumminissaat inerteqquaasut, imaluunniit inissinneqarfimmi isumannaatsuunermut akornutaasinnaasut. Pigisat ass. tassaasinnaapput ikiaroorartut imaluunniit unngiaatit savissaat, saviit allalluunniit sakkutut atorneqarsinnaasut. Meeqqap inuuusuttulluunniit ulorianartunik pigisaqarneranik misissuineq pisinnaavoq, meeqqap inuuusuttulluunniit pigisat atorlugit allanik ajoquisiiniarnissa ilimagineqarpat aammalu ilimagineqarpat meeraq inuuusuttorluunniit imminut ajoqusersinnaasoq.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 10-mi allassimavoq 'aalajangersimasunik tunngavissaqarnera' ass. tassaasinnaasoq, paaqqinniffiup inissinneqarfifulluunniit igaffiani nerinermut atortunik amigaateqarneranik sulisut malussarnerat, imaluunniit inigisami ipittumik inngigissumilluunniit atortoqarluni iikkamut kigartuisoqarsimanera. 'Aalajangersimasunik tunngavissaqarnera' aammattaaq tassaasinnaavoq, meeqqap inuuusuttulluunniit ileqqulersuutigisaasa nalinginnaasumit allaanerunerat, sulisullu ilimagineinnerat meeraq inuuusuttorluunniit ass. ikiaroorartumik tigummiaqarsimassasoq.

Misissuinerup aallartinneqannginnerani meeraq inuuusuttorluunniit tusarniarneqaqquartuartassaaq aammalu pigisaqarsimappat nammineerluni tunniussinissaanik kajumissaarneqartassalluni.

Meeqqap inuuusuttulluunniit inimi sumiiffigisaani inuttaanilu sunik pigisaqarneranik misissuineq pissutsit aallaavigalugit sapinngisamik qajassuartumik ingerlanneqassaaq, meeqqap inuuusuttulluunniit kanngunarsagaasutut misiginera sapinngisamik minnepaaffianeeqqullugu. Misissuineq akuliunnertut annertuallaartutut isikkqassangnilaq, tassa misissuunikku nuanialiortitsissutaasinnaasut kanngunarsagaanerusinnaasullu akuliunnerup siunertaanit annertunerussangillat.

Meeqqap inuttaanik inimilluunniit sumiiffigisaanik misissuinermi sulisut ikinnerpaamik marluk tamatigut peqataasassapput. Pissutsilli immikkut ittut kisimik pisariaqartippassuk, misissuineq sulisumit ataasiinnarmit ingerlanneqarsinnaavoq. Meeqqap inuuusuttulluunniit inuttaanik inimilluunniit sumiiffigisaanik misissuinermi meeqqanik inuuusuttunillu allanik najuuttoqaqquaanngilaq.

Misissusoqalinnginnerani meeqqap inuuusuttulluunniit pisinnaatitaaffigaa misissusoqalerneranut pissutaasumik paasitinneqarnissaq, pissutsit immikkut ittut taamatut iliornissamut akerliliinngippata, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 8, imm. 4.

*Inuup timaanik misissuinermut tunngatillugu immikkut taasariallit*

**26.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 12-ip allaaserai meeqqap inuuusuttulluunniit inuttaanik misissuinermi malittarisassat. Misissuinermut atatillugu inuup timaanut pulatitsinerit timaanillu attualaarinerit pissangillat. Atisat qaavisiqut taamaallaat pattalaarisoqarsinnaavoq aammalu kaasarfinnik kamippannillu misissusoqarsinnaalluni. Taamaattoq meeraq inuuusuttorluunniit qaatiguumi peernissaanik, nasaarnissaanik kamippaarnissaanillu qinnuigineqarsinnaavoq. Misissuineq qaqtigorluinnaq inunnit meeqqamit inuuusuttumiilluunniit allaanerusumik suaassusilinnit ingerlanneqarsinnaallunilu najuuffigineqarsinnaavoq.

Meeqqap inuuusuttulluunniit inuttaanik misissuineq taamaallaat ingerlanneqarsinnaavoq, aalajangersimasunik tunngavissaqartutut isigineqarpat meeraq inuuusuttorluunniit pigisanik tigussaasunik pigisartoq, paaqqinniffimmi torersumik ingerlatsisoqarnissaanik aalajangersakkaniq malinnitoqarsinnaajunnaarneranik isumannaallisaanikkulluunniit mianerisassanik mianerinnitoqarsinnaajunnaarneranik kinguneqartumik.

*Inimik sumiiffigisamik misissuineq pillugu immikkut taasariallit*

**27.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 11, imm. 2 naapertorlugu 'ini sumiiffigisaq' tassaavoq ini, sikaaviiq ineqqalluunniit allat meeqqap inuuusuttulluunniit inissinneqarfimmini atorsinnaasai.

Meeqqap inuuusuttulluunniit inimik sumiiffigisaanik misissuineq inimi sumiiffigisaani pineqartup pigisaanik misissuinerrik kinguneqarpat, meeraq inuuusuttorluunniit misissuinermi najuunnissamut neqeroorfigineqassaaq, misissuinerulluunniit kingorna ingerlaannaq misissuineq inernerilu pillugit nassuaanneqassalluni, taamatut iliornissamut pissutsit immikkut ittut aporiussangippata, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 11, imm. 1. Inimi sumiiffigisami pigisat pillugit eqqarsaataapput amusarissat, toqqorsivit matusartut, taskit pooqattallu.

Misissuinerup ingerlanneqarsimanera pillugu ilisimatitsissutiginerata peqatigisaanik misissuineq pillugu nassuaanneqarnissamut neqeroorut allakkatigut tunniunneqarsinnaavoq.

Pigisanik tigussaasunik arsaarinninnej

**28.** Pigisanik tigussaasunik torersumik isumannaatsumillu ingerlatsisoqarnissaanut tunngatillugu illersorneqarsinnaangitsunik nassaartoqpat, inissinneqarfiup pisortaata tamatumungaluuunniit piginnaatitaasup arsaarinnissutigineqarnissaat aalajangersinnaavaa, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 8, imm. 6.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffik pigisat arsaarinnissutigineqartut allattorsimaffiannik suliaqassaaq. Meeraq inuuusuttorluunniit pigisanik sorlernik arsaarinnitoqarnera pillugu ilisimatineqassaaq. Arsaarinnitoqarnera pillugu tunngaviusumik nalunaarfingineqassapput aammalu iniminni pigisanik tigummiaqarnerannut pissutaasumik tusarniaavigineqassallutik. Arsaarinnissutaasunut allattukkat assileqqinnerannik aammattaaq tunineqassapput. Pigisaq inissiiffigisap pigippagu, ingerlaannaq arsaarinnissutigineqarsinnaavoq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 8, imm. 8.

Pigisat arsaarinnissutaasut inissiiffigisamit paarineqassapput, tassani pineqanngippata pigisat inerteqquaasut imaluunniit ikiaroornartut politiinut tunniunneqartussaasut. Pigisat arsaarinnissutaasut inissiiffigisamit angerlartussangornermi tunniunneqassapput.

Immikkoortortanut isumannaallisakkanut aamma immikkut isumannaallisakkanut inissinneqarnermi, pulaartoqarnermi qimatsinermilu misissuisinnaanermut immikkut taasariallit

#### **Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 9**

Ulloq unnuarlut paaqqinniffiup isumannaallisakkap aammattaaq meeraq paaqqinniffimmut inissinneqartoq inimi sumiiffigisamini pigisanik tigussaasunik sunik pigisaqarnersoq misissorsinnaavaa, torersuunissamik aalajangersakkat isumannaallisaanikkullu mianerisassat malinnissaasa qulakkeernissaannut misissuineq taamatut ittoq pisariaqartineqarpat:

- 1) meeraq inuuusuttorluunniit ulloq unnuarlut paaqqinniffimmut isumannaallisakkamut inissinneqarpat,
- 2) pulaartoqarneq sioqquillugu pulaartoqarnerullu kingorna, aamma
- 3) ulloq unnuarlut paaqqinniffimmik isumannaallisakkamik qimatsineq sioqquillugu utereernerullu kingorna.

**29.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 9 naapertorlugu ulloq unnuarlut paaqqinniffinni isumannaallisakkanut inissinneqartut meeqqat inuuusuttuluunniit inigisaannik pigisanik misissuisoqarsinnaavoq, meeraq inuuusuttorluunniit inissinneqarpat, pulaartoqarneq sioqquillugu pulaartoqarnerullu kingorna aamma inigisamik qimatsineq sioqquillugu utereernerullu kingorna. Misissuineq pisinnaavoq torerumik isumannaatsumillu ingerlatsisoqarnissaa qulakkeerniarlugu tamanna pisariaqtutut isigineqarpat. Misissuisoqalinnginnerani meeqqap inuuusuttuluunniit pisinnaatitaaffigaa misissuisoqalerneranut pissutaasumik paasitinneqarnissaq, pissutsit immikkut ittut taamatut iliornissamut akerliliinngippata, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 8, imm. 4.

Misissuinerup inissinneqarnermi, pulaartoqarnermi qimatsinermiluunniit ingerlanneqartup, misissuinermut atatillugu tunngavissaqarluni pasilliinermik tunngaveqartariaqanngilaq.

Inissinneqarnerup aallaqqaataani ulla 14-t angullugit anitsaaliugaaneq

#### **Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 15**

Imm. 1. Ulloq unnuarlut paaqqinniffinni isumannaallisagaanngitsuni meeqqat inissinneqarnermik kingorna ulla 14-it tikillugit ulloq unnuarlut paaqqinniffimmit pineqartumit najugaqarfingisaminilluunniit pineqartumit anitsaaliugaasinaanerat pillugu kommunumi sumiiffigisami communalbestyrelsi aalajangiisinhaavoq, imaappat:

- 1) meeqqap immikkut ittumik ikiorneqarnissamut pisariaqartitsinera iliuuseqarfinginiarlugu tamanna annertuumik pingaaruteqartutut isigineqarpat, aamma
- 2) isumaginninnikkut perorsaalluni sullissinermut tamanna aalajangiisumik pingaaruteqartutut isigineqarpat.

Imm. 2. Ulluni siullerni 14-ini meeqqap qanoq sivisutigisumik anitsaaliugaanissaa communalbestyrelsip aalajangissavaa.

Imm. 3. Meeqqap isumai tamatigut ilaatinneqartassapput, qassinillu ukioqarneranut inerisimassusianullu naapertuutumik tulluartumillu sunniuteqartinneqartassallutik.

Imm. 4. Timikkut pissaanermik atuilluni meeraq uninngatinneqarsinnaavoq taamaallaat inissinneqarfingisaminik qimatsinissaa pinngitsoortinniarlugu.

Imm. 5. Aalajangersagaq manna naapertorlugu pissaanermik atuineq pisuni ataasiakkaani pissutsinut tulluarsagaassaaq, pisariaqarnerpaamillu qaangiisuussanan, anitsaaliuinermillu anguniakkamut sanilliullugu naammaginartumik sakkortussuseqassalluni.

**30.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 15 naapertorlugu kommunemi sumiiffisami communalbestyrelse aalajangiisinhaavoq, meeqqat inuusuttullu ulloq unnuarlu paaqcinnifinni isumannaalisagaanngitsuni inissimasut inissinneqarfiup aallartinnerani ullut 14-it angullugit anitsaaliugaasinaasut,

- 1) meeqqap immikkut itumik ikiorneqarnissamik pisariaqartitsinera iliuuseqarfingiarlugu, tamanna annertuumik pingaaruteqartutut isigineqarpat, aamma
- 2) isumaginninnikkut perorsaalluni sullissinermut tamanna aalajangiisumik pingaaruteqartutut isigineqarpat.

Inissinneqarfiup aallartinnerani ullut 14-it angullugit anitsaaliugaaneq kommunemi sumiiffisami communalbestyrelsip tamatigut aalajangertassavaa, tassanilu apeqqutaangnilaq angajoqqaatut oqartussaassuseqartup inuusuttulluunniit 15-ileereersimasup aalajangiinermut isumaqataannginnerat.

Ulluni siullerni 14-ini qanoq sivisutigisumik anitsaaliuinissaq communalbestyrelsip aalajangissavaa.

Meeraq inuusuttorluunniit inissiivimmut allamut inissinneqarpat, communalbestyrelse aalajangeeqqissinnaavoq meeraq inuusuttorluunniit inissinneqarfiup aallartinnerani taamatut aalajangiinermut tunngaviusut naammassineqarsimappata ullut 14-it angullugit anitsaaliugaasinaanersoq.

Aalajangiinermut atasumik meeqqap inuusuttulluunniit isumai ilaatinneqartassapput, qassinillu ukioqarneranut inerisimassusianullu naapertuutumik tulluartumillu sunniuteqartinneqartassallutik.

Anitsaaliuineq tassanngaannartumik pisinnaavoq inissinneqarfinnilu sulisunit pissaanermik atuilluni suliarineqassalluni, tassa meeqqamik inuusuttumilluunniit inissinneqarfigisaminik qimatsinissaa pinngitsoortinniarlugu timaata aaliangerneratigut.

Timikkut pissaanermik atuineq atorneqaqqusaanngilaq meeqqap inuusuttulluunniit inissinneqarfigisaminik qimatsisinnanera allatut iliorluni pinngitsoortinnejqarsinnaappat, tassani akuliunnerit annikinnerusut atorlugit pisinnaappat. Anitsaaliuineq taamaalilluni pisuni ataasiakkaani pissutsinut tulluarsagaassaaq, pisariaqarnerpaaniq qaangiisuussanan, anitsaaliuinermilu anguniakkanut samilliullugu naammaginartumik sakkortussuseqassalluni.

Inissinneqarnerup aallaqqaataani anitsaaliugaanermut apeqqutaanngilaq meeraq inuusuttorluunniit inissinneqarfimmininersoq, aammali naammassineqarsinnaalluni meeraq inuusuttorluunniit inissinneqarnermi ilaatut aasarsiortarfimmipat inissinneqarfimmi sulisut peqatigalugit.

Allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq, illersuisinnaatitaaneq aammalu noqqaassutigineqanngitsumik ikuineq (negotiorum gestio)

**31.** Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsit aalajangersakkaniq imaqarpoq ass. pisortat suliffiutaanni paarsisutut sulisut inunnut allanut aalajangersimasunik iliuuseqarnissaannik inerteqquteqarfiusunik, ilaatigut inunnut pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi imm. II-mi inunnut pineqartunut immikkoortup ataanii inissimasunut. Allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut imaluunniit pisariaqalerfiani ikuinernut piumasaqataasut naammassineqarsimappata, akuliunnerit taamatut ittut inatsisinut naapertuussinnaanngussapput.

Allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut imaluunniit pisariaqalerfiani ikuinernut piumasaqataasut naammassineqarsimappata, akuliunnerit taamatut ittut inatsisinut naapertuussinnaanngussapput.

Allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut aammalu noqqaassutigineqanngitsumik ikuinermut (negotiorum gestio) tunngatillugu, pisuni immikkut ittuni atorneqartussatut immikkut itumik inatsisini tunngavissaqarnerup eqqartorneqarnera, pingaarutilittut eqqaasariaqarpoq. Aalajangersakkat taamaalillutik inatsisitigut tunngavissatut atorneqarsinnaangillat akuliunnerut allatut ajornartutut isikkulinnut akulikitsumillu pisartunut.

Inissiiffik taannaavoq siullermik nalilersuisussaq pissaanermik atuineq, allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut aammalu noqqaassutigineqanngitsumik ikuinermut malittarisassat ataannut inissinneqarsinnaanersoq. Kommunemi najugaqarfingineqarallartumi communalbestyrelse tulliulluni nalilersuisussaq pissaanermik atuineq allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut malittarisassat ataannut inissinneqarsinnaanersoq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 20 imaluunniit noqqaassutigineqanngitsumik ikuineq. Akuliunneq naammagittaalliuutigineqarpat eqqartuussiviit tassaapput naggataatigut isummertussat pissaanermik atuineq allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut, illersuisinnaatitaanermut imaluunniit noqqaassutigineqanngitsumik ikuinermut malittarisassat ataannut inissinneqassanersoq.

### Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsimmi § 9

Inunnut allatut ajornartumik illersuisariaqalerlutik iliuuseqarsimasunut inatsisip matuma pineqaatissiissutissartai atorneqassanngillat, saassunneqarneq imaluunniit pissutissaqanngitsumik saassunniarneqarluinnalerneq akiorniarlugu imaluunniit pinngitsoortinniarlugu iliuuseqarnerit pisariaqarsimappata aamma taamaaliorneq saassussinerup navianassusianut, saassussisup inuttaanut saassunneqartullu inatsisitigut illersugaanerata pingaaruteqassusianut naleqqiullugu illersorneqarsinnaappat.

Imm. 2. . . .

**32.** Iliuutsit saassunneqarneq imaluunniit pissutissaqanngitsumik saassunniarneqarluinnalerneq akiorniarlugu imaluunniit pinngitsoortinniarlugu iliuuseqarnerit pisariaqarsimappata, pinerluttulerinermut inatsimmi § 9, imm. 1 naapertorlugu pineqaatissiissutaaneq ajorput. Pinngitsoortitsiniutitulli iliuuseqarnerup saassussinerup navianassusia, saassussisup inuttaanut saassunneqartullu inatsisitigut illersugaanerata pingaaruteqassusianut naleqqiullugu illersorneqarsinnaasariaqarpoq.

Aalajangersakkami pineqarpoq inatsisitigut illersugaanerup pineqaatissiissutaanngitsumik saassunneqarnerani illersuisariaqalerneq, allassimanngilari saassussineq sumut sammitinnejartussaanersoq. Tamakku tassaasinnaapput timi atorlugu ass. inuunermik, timimik, inuup kiffaanngissuseqartitaaneranik aamma pisuussutaanik saassussinerit, soorlu persuttaanikkut, ikuallatsitsinikku pigisanillu aserorterinikkut.

Aalajangersagaq aammattaaq atuuffeqarpoq saassussisoq sianiulluttuunini pissutigalugu qanorluunniit periataarsinnaappat, naak saassussisoq pisuni taamatut ittuni pineqaatissinneqarnissaminut naleqquttuuussangnikkaluartoq. Pisuni taamatut ittuni taamaattoq nalinginnaasumit annertunerusumik pisinnaatitaaffeqartoqarpoq suliamit tunuarsinnaanermut imaluunniit saassunneqarnermit tunuartiinnarsinnaanermut, tamanna periarfissaappat.

Saassussinerup akisinerullu akornanni sakkortussutsimik sanilliussisinnaaneq piumasaqaatitut ilangunneqarpoq, taamaalilluni saassussinerit qanorluunniit ittut tamarmik iliuutsimik pineqaatissiissutissaajunnaarsitsissanngillat. Pinngitsoortitsiniarlunili iliuutsip illersorneqarsinnaasumik iliuutsimut akornutinngussanngilaq. Allatut oqaatigalugu iliuutsinut pineqaatissiisaasussaanngitsunut killissat ersarivissut taaneqarsinnaanngillat, pineqaatissinneqassanngikkaannili iliuuserineqartoq pisimassaaq saassunneqarneq pitsaaliorniarlugu. Pinngitsoortitsiniarluni iliuuseqarneq saassussisumut iliuuserineqassaaq, allamullu saatsinnejqanngisaannassalluni.

Iliuutsinut pinaveersaartitsinertut isikkulinnut, allatut ajornartumik illersuisariaqalernermut aalajangersakkamik tunngaveqarluni iliuuserineqarsinnaasunut, killissaq nassaarineqassaaq, qunusaarinertut iliuuserineqartup ima annertutigisutut isigineqarnera saassunneqarnertut imaluunniit saassunniarneqarluinnalernertutnalillersorneri aallaavigalugit. Saassunneqarneq suli aallartissimannngippat, ima qunutitsitigissaq, akornusernissaa pisariaqarluni. Utaqqinissaq tunuarnissarlunniit piffissaqarfingineqarpat, ass. suli oqaasiinnartigut qunusaarisqarluni, tamanna isumaqakkajuttarpoq akillugu iliuuseqarnissamut suli pisariaqalersimannngitsoq. Piffissaq apeqqutaatillugu, qunusaarneqartup taava pitsaalissutissat akuerisat atortariaqalissavai. Saassunneqarnerup pinngitsoortinnissaanut iliuuseqarneq pisariaqartuussaaq, tassa allatut ajornartumik illersuisariaqalernerusimassanngilaq, siunertap naammassineqarnissaanut iliuuseqarneq annikinnerusoq atorneqarsinnaasimappat. Allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq pinaveersimatisinissaq siunertaralugu taamaalilluni atorneqarsinnaanngilaq, tassalu iliuuseriniakkap aallartinnginnerani imaluunniit aallartinneqaliivinnerani.

Illersuisinnaatitaaneq

### Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermi inatsimmi § 10

Inatsisip matuma pineqaatissiissutitai atuutinngillat inunnut pisariaqartunik iliuuseqarsimasunut inummik imaluunniit pigisanik ajoqsiinissamik aarlerinartorsiorneq pinngitsoortinniarlugu, inatsisink unioqqutitsineq pingaaruteqarpallaanngitsutut isigineqartariaqarpat.

**33.** Pinerluttulerinermi inatsimmi § 10 illersuisinnaatitaanermut tunngasoq aatsaat atorneqarsinnaavoq, allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq atorneqarsinnaanngikkaangat.

Iliuuseq pineqaatissiissutaasussaagaluartoq pineqaatissiissutaanngitsoorsinnaavoq inummik pigisanilluunniit ajoquisiinnaanermik aarlerinartorsiorneq pinngitsoortinniarlugu pisariaqartuusimaguni, aammalu inatsimmik unioqquitsineq pingaaruteqarpallaanngitsutut isigineqartariaqpat.

Aalajangersagaq atuutilersarpoq timimik ajoquisiinermi imaluunniit atortunik tigussaasunik ajoquisiinerni. Ajoquisiinissamik aarlerinartorsiortitsinermut ass. tassaasinaavoq tassanngaannartumik napparsimalerneq, atortuni ikkusuussani maskiinanilu teknikkikut ajutoorneq imaluunniit pinngortitami pisut, soorlu kallernera, qarsutsineq immineerluni ikuallanneq.

Ajoquisiinissamik aarlerinartorsiortitsinerup pinngitsoortinneqartup aammalu iliutsip (pineqaatissiissutaasussaagaluartup) ulorianartorsiornermik pinngitsoortitsisup akornanni annertuumik assigiinngissuteqartoqarnissa piumasaqaataavoq. Assersuutigalugu timimik piaalaruni ajoquisiineq allallu iliutsit sakkortuut iliusaassapput pineqaatissiissuttaanngitsut, ajoquisiinissamut annertuumik aarlerinartorsiortitsisumut pinngitsoortitsisutut.

Allatut ajornartumik illersuisariaqalernernut sanilliullutik illersuisinnaatitaanermi iliutsit saassussisumuinnaanngitsoq atorneqarsinnaapput.

Noqqaassutigineqanngitsumik ikuineq

**34.** Negotiorum gestio, aamma noqqaassutigineqanngitsumik ikuinermik taaneqartartoq, allatut ajornartumik illersuisariaqalernerni imaluunniit illersuisinnaatitaanerni isummat assingusut malillugit atorneqarsinnaavoq, taamaattorli malitassat salaannerit tunngavigalugit.

Navianartup qanoq qanitsignerila ilungersunartigineralu, qunusaarneqartup soqtigisaasa suuneri aamma akornusiinermi iliutsip ajoquaasinaassusiata annikinnera, soorlu illersuisinnaatitaaneq atorlugu akuliunnermi pineqartoq, eqqarsaatigalugit, piumasaqaatit taakkorpiaat piumasaqaatigineqarsinnaanngillat.

Inuup pineqartup ajornartoorfiani soqtigisaanut noqqaassutigineqanngitsumik ikuunnermi eqqartuussisutigut tunngaviusut, allatut ajornartumik illersuisariaqalernermi aammalu illersuisinnaatitaanermi tunngaviit assigalugit pisunut immikkut illuinnartunut immikkut illuinnartumik inatsisitigut tunngaviusinnaapput.

Inuinnaat eqqartuussivianni oqaaseq "negotiorum gestio" (noqqaassutigineqanngitsumik suliamik ingerlatsineq), tassa inuup allap susassaqrifianut isumaqtigissuteqqaaranililiuuseqarnernut atorneqartarpoq. Pisoq tassaasinaavoq, isumaqtigissuteqarfingeqqarnagu allap pigisaanik annaassiniarneq. Pinerluutilinnik suliaqarnermi aammattaaq pineqaatissiissutaasussaagaluartoq pinngitsoortarpoq taamatut aammattaaq iliorqartillugu. Tassunga assersuutigineqarsinnaavoq, kinaluunniit allap peqanginnerani allagarsiaanik ammaanera, inigisaanut isernera imaluunniit bilianik atuinera pigisaanik pilertortumik isumannaarinissaminut.

Tassa akuersisoqarnissaa ilimagalugu immikkut illuinnartumik iliuseqarnertut isigineqarsinnaavoo, apereqqaarnissaq periarfissaqarsimasuuppat akuerineqarnissaq iliuseqartup naatsorsuutigisinnaammagu.

Pisuni negotiorum gestiop atorneqarsinnaaffiani, akuliunneq inuup soqtigisaanik aallussinissamut pisariaqartinnejqassaaq, ikiorneqarniartorlu nammineq taamatut iliorsinnaassannilaq. Aaqqissuussineq naammaginartuussaaq pisumik qaangiisuuusanani. Taamaaliluni akuliunneq illersiniarnermut naleqqunnersoq nalilersorneqassaaq, iliuuserineqartussamulli aporaattoqanngimmat akuliunneq inatsisnit naapertuussinnaavoq ajornartoornermi nalinginnaasumi piumasaqaatigineqartutut naleqassutsimigut annikinnerugaluarluni. Siunertalli tamarmi nalilersoreerneratigut, inuit marluk taakku akornanni pisullu sinnerisa tamarmik pereerneranni, pingaarneq tassaavoq allamik ikuilluni iliuseqarnerup iliuuserineqarnera naammaginartuunersoq illersorneqarsinnaanersorlu.

Negotiorum gestiop pineqaatissiissutaasussaannngitsup killissaa, kinaassusersiunngitsumik pisunik pineqaatissiinermik pissuteqassaaq, pineqaatissinnejqanngitsoornissamulli inuup ikiorneqartup noqqaassutigineqanngitsumik ikiorneqarnini eqqunngitsuliorfigineqarnertut misigippagu pineqaatissiissutaassaaq. Inuup allat akuliunnissaat siusinaartumik piumasimanngippagu, tamanna ataqqineqassaaq.

## Kapitel 6

Meeqqanut inuuusuttunullu tarnimik pissusaatigut piginnaasakitsunut ulloq unnularu paaqqinniffimmut najugaqarfimmulluunniit inissitanut, kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinilluunniit atuineq

**35.**

## **Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi kapitel 6**

**§ 16.** Kommunimi sumiiffigisami communalbestyrelsi ulloq unnuarlu paaqqinniffiup qinnuteqaateqneratigut, meeqqanut ulloq unnuarlu paaqqinniffimmut najugaqfimmulluunniit inissinneqarsimasunut, aammalu tarnikkut pissutsimikkut annertuumik ataavartumillu piginnaasakitsunut kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat piffissami killilikkami atorneqarnissaat pisuni immikkut ittuni aalajangersinnaavaat, imaappat:

- 1) meeqqap ulloq unnuarlu paaqqinniffimmik qimatsinermigut timikkut ajoquusernissamut imminut allanilluunniit ulorianartorsiotitsilernissaa aarlerinaateqarpat,
- 2) kalerrisaarutit sumiiffissiuutilluunniit inunnut ataasiakkaanut atugassiat aarlerinartup tamatuma pinngitsoortinnissaanut tapertaasinnaappata, aamma
- 3) kalerrisaarutit sumiiffissiuutilluunniit inunnut ataasiakkaanut atugassiat atornissaannut angajoqqaatut oqartussaasut akuersisimappata.

Angajoqqaatut oqartussaassuseq ataatsimoorunneqarpat, angajoqqaatut oqartussaasut tamarmik marluullutik akuersisimassapput.

Imm. 2. Imm. 1 naapertorlugu iliuutsit aallartinnissaannut piumasaqaatinik naliliinermi, tulliuttut pigineqnerat communalbestyrelsip qulakiissavaa:

- 1) pineqartup piginnaasakissusia pillugu suliamut attuumassuteqartumik uppernarsaatit pisariaqartinneqartut,
- 2) perorsaariaatsikkut periutsit, iliuuseqarfinginninnerup aallartinnejangannginnerani atorlugit misilinnejeqarsimagaluartut pillugit nassuaat, siunertallu angunissaanut periutsit sooq naammassimannginnerannut nassuaat ilanggullugu, aamma
- 3) meeqqap inissinneqarfingisap avataani nammineerluni ingerlasinnaangornissaa anguniarlugu perorsaariaatsikkut periutsit, iliuuseqarfinginninnerup peqatigisaanik atorlugit misilinnejeqartussat pillugit nassuaat.

Imm. 3. Imm. 1 naapertorlugu iliuutsip aallartinnissaannut piumasaqaatit eqqortinnejeqarsimaneranik naliliinermi, meeqqap ukioqqortussusianut inerisimassusianullu naapertuutumik meeqqap isummersuutai naammaginartumik pingaartinnejeqarsimanersut communalbestyrelsip ilanggullugu misissussavaa.

**§ 17.** Iliuuseqarfinginnineq, tak. § 16, sivisunerpaamik qaammatit sisamakkaarlugit aallartinnejeqarsinnaavoq. Pisuni ataasiakkaani piviusunik naliliineq tunuliaqtalaralugu piffissap sivisussusissaa aalajangersarneqassaaq. Iliuuseqarfinginninnerup atornissaanik aalajangiinermut piumasaqaatit eqqortinnejeqarsinnaajunnaarpata, iliuuseqarfinginnineq unitsinnejeqassaaq.

**§ 18.** § 16 naapertorlugu kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinillu inunnut ataasiakkaanut atugassianik atuinissamut aalajangiisinnaanermut, atortut meeqqap ingerlaffiinik ataavartumik nakkutiginninnermut atorneqarsinnaasut ilaanggillat.

### Sullinniakkat

**36.** Meeqqanut inuuusuttunullu ikittunnguanut ulloq unnuarlu paaqqinniffinnut najugaqfimmulluunniit inissinneqarsimasunut aammalu tarnimik pissusaatigut annertuumik taamaattuartussamillu piginnaasakitsunut aammalu aqqusinikkut angallaffinni kisimiilluni ingerlasinnaangngitsunut imaluunniit meeqqamat inuuusuttumulluunniit ulorianartoqarfiusinnaasuni angalaarsinnaanngitsumut kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinillu atuineq aallartinnejeqarsinnaavoq.

Meeqqat annerit inerartornerminni kinguarsimasut aammalu ukiukitsutut pissuseqartut, taamaattumillu isumannaatsumik angalasinnaaqqullugit inersimasumik ingerlaqateqartariaqartut aqqusinerni angallaffinni allanilu ulorianartoqarsinnaasuni, ass. tassani pineqarsinnaapput tatsit, kuuit, naatsiivinni tasiliat kiisalu ikaartarfut imaluunniit silap qanoq innera.

Tassa pisuni immikkut ittuni inummut aalajangersimasumut kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinillu atuisinnaaneq pineqarpoq piumasaqaatit arallit naammassineqarsimagaangata. Meeqqanut inuuusuttunullu inissinneqarsimasunut tamanut, kalerrisaarutinik sumiiffissiuutinillu atuinissaq taamaalilluni pineqanngilaq.

### Perorsaanikkut iliuuseqarnermut tapiliussat

**37.** Najugaqarfut pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi kapitali 6 naapertorlugu taamaalillutik pisuni immikkut ittuni perorsaanikkut tapersersuinerit iliuuseqarnerillu aammalu isumaginninnikkut suliaqarnerit tapertaqartissinnaalerpaat, taamaalillutillu kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu, tamatumunnga pisariaqarpat aalajangiiffigereratigut aammalu piffissami

killilikkami atorneqarsinnaanngorlugit meeqqani inuuusuttunilu aammalu innuttaasuni allani, ass. aqqusinikkut angallattuni, ajoqsiinerit pinngitoortikkumallugit. Erseqqisaatigineqassaaq perorsaaneq eqqarsaatigalugu iliuuseqarnermut taamaallaat tapertatut tamanna iliuuserineqarmat. Kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu meeraq inuuusutorluunniit aqqusinikkut angallannermi isumannaannerulersinngilaat, atortuuppulli meeqqamik inuuusuttumilluunniit sumiissusersiiniarnermut, taamaalillutillu atortuullutik inuup timaatigut annertuumik ajoqsiisinnanaanermik pinngitsoortiseqataanissamut.

Kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inissiiffinni sulisut ilisimasallit perorsaanerannut taartaasinnaanatillu taartaatinneqassanngillat, aamma meeqqamut inuuusuttumullu tunngatillugu perorsaanikkut iliuuseqarnerit suliarineqartuartariaqarput, taamaalilluni perorsaariaatsit kalerrisaarutinut imaluunniit sumiiffissiuutinut pisuni aalajangersimasuni taarsiunneqartussat ineriartortinnejqarsinnaaqnullugit.

#### Ataavartuunngitsumik nakkutiginninneq

##### **38. § 16-imí atortut marluk pineqarput:**

- 1) kalerrisaarutit, meeqqap inuuusuttulluunniit najugaq qimakkaluarpagu sulisunut ilaquaasunullu kalerriisinnaasut, aamma
- 2) sumiiffissiuutit, meeqqamik inuuusuttumilluunniit ulloq unnuarl paaqqinnifimmuit najugaqarfimmilliunniit tammarsimasumut atorneqarsinnaasut.

Taamaalillutik atortut inerteqqutaanatik meeqqat inuuusuttulluunniit najugarisaminnit anisinnanaanerannik killiliisinnaallutillu nakkutiginnissinnaasut atorneqarnissaminnut killiliivigineqarput.

Taamaattumik kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat, soorlu atortut inuup ingerlaarfiinik ataavartumik nakkutiginninnermut atorneqarsinnaasut, inerteqqutaapput, soorlu makku:

- videoliuutit assigisaalluunniit,
- parnaarsaatit kodillit, meeraq inuuusutorluunniit kodimik toortaanissaminut tunngavissaqarnani matumik ammaaniarnissaanut immikkut kodilikkat, imaluunniit
- matumik anisarfimmik parnaarsineq meeraq inuuusutorluunniit inigisamit aninnginnissaa siunertalarugu.

Matut silarliit aqqusinermullu matut parnaarneqarnissaannik nalinginnaasumik inerteqqutiginerat pineqanngilaq. Meeqqap inuuusuttulluunniit qauguq piumalleruni silamut anisinnanaanera pingarneruvoq.

Matut silarliit aqqusinermullu matut iluanniit parnaarneqarsinnaapput, matut taakku najugarisani nalinginnaasuni tillinniarerit susassaqanngitsuniillu isertoqarnerit pinaveersimatiniarlugit nalinginnaasumik parnaaqqtittarnerisulli. Tamanna atuuppoq ullukkut aammalu unnuakkut.

Matunik silarlernik parnaarsineq najugalinnit tamanit qaqugukkulluunniit anerusuttunit aniffiusinnaajunnaartarerat eqqumaffiginissaa pingaaruteqarpoq. Taamaaliorqarp, tamanna kiffaangnissisiaanerussaaq, najugaq matumik aniffiusinnaasumik qitiusumut inissitamik ataatsimik arlalinnilluunniit aatsaat peqarsimannngippat. Taamaattoqarp malittarisassat akornutaanngillat matut aniffiusinnaasut qitiunerusumuunngitsoq inissitat allat parnaarneqarnissaannut.

#### Atortut inunnut ataasiakkaanut atugassiat

**39.** Kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inummut ataatsimut naatsorsuussaanissaat atorneqalernissaannut aammattaaq piumasaqaataavoq. Atortut inuup inissinnejqarfimmuit imaluunniit najugaqarfimmuit anineranik imaluunniit najukkap avataani aneerneranik taamaallaat nalunaarsuinissaattut tamanna paasineqassaaq. Aalajangersakkat malillugit inatsisitigut tunngavissaqanngilaq najugalit tamarmik angalanerannik atortunik nalunaarsuisunik atuinissamut.

Matumi silarlermi naatsiiviulluunniit matuani sianeq assigisaaluunniit angalasoqarneranik nalunaartoq - inuk isilersimappat anilersimappalluunniit, najugalit angalanerannik nalunaarsuinerunngilaq.

#### Akuersineq

**40.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 16 malillugu kalerrisaarutinik sumiiffissiutinillu atuinissamut akuersisoqarsimanissa piumasaqaataavoq. Iliuuseqarfiginninnerup aallartinneqarnissaanut angajoqqaatut oqartussaassusilik taannaavoq akuersisussaq. Angajoqqaat oqartussaassusermik avitsisimappata, angajoqqaatut oqartussaasut marluullutik akuersimassapput.

Kalerrisaarutinik sumiiffissiutinillu atuisoqarnissaa aalajangiunneqarpat, meeqqap inuuusuttulluunniit qanoq isumaqarnera pineqartup qassnik ukioqarneranut inerisimassusaanullu naapertuutumik pingartinneqassapput.

Meeqqamut inuuusuttumulluunniit attaveqarniarnermigut imaluunniit paasinnittaatsimigut piginnaanikillisimasumut, meeqqap inuuusuttulluunniit tusarneqarnissaa pillugu ukiuinut innarlutaanullu naleqqutumik tapersorsorneqarlunilu annaasassaanut taarteqartitsisoqarnissaanut immikkut pisariaqartitsisoqarsinnaavoq.

#### Qinnuteqarneq

**41.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 16 malillugu, meeqqamut inuuusuttumulluunniit ulloq unnuarl paaqqinnifimmuit najugaqarfimmulluunniit inissinnejqarsimasumut kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat piffissami killilikkami atorneqarnissaanut pisuni immikkut ittuni aalajangiiffiginninnissaannik, ulloq unnuarl paaqqinnifikk imaluunniit najugaqarfik kommunalbestyrelsemut qinnuteqartussaavoq.

Kommunalbestyrelsep taamaalilluni kalerrisaarutit sumiiffissiuutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat meeqqanut inuuusuttunulluunniit atorneqarnissaat pillugu sumiiffii ataasiakkaat naalakkersinnaanngilai, soorlumi aamma angajoqqaatut

oqartussaasut kommunalbestyrelse nammineerlutik qinnuteqarfingisinnanngikkaat, kalerrisaarutit sumiiffissiutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat atorneqarnissaannik.

#### Nammineq aalajangiineq

**42.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 16 nammineq aalajangikkamik atorneqarsinnaavoq. Kommunalbestyrelse taamaalilluni aalajangiisinnavaavq, kommunemi pineqartumi aalajangersagaq atorneqassanersoq. Kommunemi pineqartumi aalajangersakkap atorneqannginnissaa aalajangerneqarsimappat, kommunalbestyrelsip taamaalilluni qinnuteqaataasut suliarinissaat itigartitsissutigisinnavaavai.

#### Iliuutsip aallartinnissaanut piumasaqaatit

**43.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 16-ip atorneqarnissaakommunalbestyrelsip aalajangersimappagu, kommunalbestyrelsip misissussavaa kalerrisaarutit sumiiffissiutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat atorneqarlutik aallartinneqarnissaanut piumasaqaatit naammassineqarsimanerat.

Kommunalbestyrelsep qulakkiissavaa piumasaqaatit tulliuttu naammassineqarsimanissaat:

- Meeqqap inuuusutlluunniit ulloq unnnuarlu paaqqinniffimmik qimatsinermigut timimigut ajoqusemnissamut imminut allanilluunniit ulorianartorsiitilernissaata soog aarlerinartoqarneranik allaaserinninnej, tak. inatsimmi § 16, imm. 1, nr. 1.
- Kalerrisaarutit sumiiffissiutilluunniit inunnut ataasiakkaanut atugassiat aarlerinartup tamatuma pinngitoortinnissaanut qanoq tapertaasinnaanerat, tak. inatsimmi § 16, imm. 1, nr. 2.
- Angajoqqaatut oqartussaasut akuersinerannik peqartoqarnersoq, imaluunniit angajoqqaatut oqartussaassuseqarneq avinneqarsimappat, marluullutik akuersisimanersut, tak. inatsimmi § 16, imm. 1, nr. 3.
- Piginnaanikillisimanermut suliamut attuumassuteqartumik uppernarsaatit pisariaqartut, tak. inatsimmi § 16, imm. 2, nr. 1.
- Perorsaariaatsikkut periutsit suut iliuuseqarfingininnerup aallartinneqarnissaanik inassuteqarneq sioqqullugu misilinnejqarsimagaluarersut, tak. inatsimmi § 16, imm. 2, nr. 2.
- Meeqqap inuuusutlluunniit inissinneqarfisap avataani nammineerluni ingerlasinnaanngornissaa anguniarlugu perorsaariaatsikkut periutsit suut, iliuuseqarfingininnerup peqatigisaanik atorneqarniarnersut, tak. inatsimmi § 16, imm. 2, nr. 3.
- Meeqqap inuuusutlluunniit isumai pineqartup qassnik ukioqarneranut inerisimassusaanullu naapertuutumik pingartinneqarnersut, tak. inatsimmi § 16, imm. 3.
- Piffissaq qanoq sivisutigisoq qinnuteqaatigineqarnersoq, taamaattoq pisuni ataasiakkaani sivisunerpaamik qaammatit sisamakkaarlugit, tak. inatsimmi § 17.

Kommunalbestyrelsep iliuuseqarfingininnermik aallartisoqarnissaanik akuersisoqannginnerani eqqumaffigissavaa, kalerrisaarutinut sumiiffissiutinullu taarsiullugit allatut iliuuseqartoqarsinnaanersoq annikinnerusumik akuliunnerusunik, tamannalu ilutigalugu toqqisisimanerulersitsisunik. Iliuuseqarnerit tassaasinnaapput isumaginninnikkut perorsaariaatsit inummullu iliuuseqarfingininnerit, soorlu inoqatinut attaveqarneq inoqammullu attaveqarnerit. Iliuuserineqarsinnaasut allat perifissaanerat kalerrisaarutit sumiiffissiutillu pisuni ataasiakkaani qanoq pisariaqartiginerisa isumaliutiginerannut ilanngunneqassapput.

Kalerrisaarutit sumiiffissiutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat inuup ajoqusemnissanut qanoq annertutigisumik annikillisitseqataasinnanerat inissinneqarfiiit nunap ilaani sumiinnerannik isumaliutiginninnernut aammattaaq ilanngunneqartariaqarpuit.

#### Piffissaq

**44.** Kalerrisaarutit sumiiffissiutillu inunnut ataasiakkaanut atugassiat atorneqarnissaanut aalajangiinerit utaqqiisaagallartuupput aammalu pisuni ataasiakkaani sivisunerpaamik qaammatit sisamakkaarlugit atuutsinneqartussatut aalajangerneqarnissaallutik, tak. inatsimmi § 17.

Pisumi aalajangersimasumi piffissaq meeqqap inuuusutlluunniit inissinneqarfisami avataani isumannaatsumik ingerlasinnaanngornissaa anguniarlugu ilinniartinneqarneranut naleqquttuusariaqarpoq, pisariaqanngitsumillu sivisunerusariaqangisaannassalluni.

Piffissap ingerlaneraniliiuuseqarfingininnerup aallartinneqarnissaanut piumasaqaatit atorunnaarpata, iliuuseqarfinginnej unitsinneqassaaq.

#### Nutaamik qinnuteqarneq

**45.** Piffissap naanerani inissinneqarfiiup kommunalbestyrelse iliuuseqarfingininnerup aallartinneqarnissaanik nutaamik qinnuteqarfingisinnavaavaa. Piumasaqaatit suli atuussimappata iliuuseqarfinginnej taamaalilluni piffissanut tulleriinnut arlaalinnut aalajangersaaffigineqarsinnaavoq. Kommunalbestyrelse taamaattoq qaammatit sisamat angullugit sivisutigisumut annerpaamik aalajangiisinnavaavq, tamatumalu kingorna aatsaat nutaamik qinnuteqartoqarnera tunngavigalugu naliliisinnanalluni piumasaqaataasut suli atuunnersut. Taamaalilluni piumasaqaatit suli atuussimappata, piffissap naanerani iliuuseqarfingininnerup nammineertumik ingerlaannartinneqarnissaanik aalajangiiffinginnittoqarsinnaanngilaq.

Kommunalbestyrelsi taamaalilluni akuttoqatigiissaartumik nalilertassavaa akuliunneq pisariaqarnersoq, pissaanermik atuinermi tunngavait aallaavigalugit kalerrisaarutit sumiiffissiutillu atorneqarnissaanut taarsiullugu meeqqat ataasiakkaat eqqarsaatigalugit perorsaanikkut periaatsit sulissutiguarnissaat.

## Kapitali 7

### Katerisimaarneq pulaartoqarnerlu

**46.** Angerlarsimaffiup avataani inissisimanerup nalaani meeraq inuuusuttorluunniit angajoqqaaminik allanillu attaveqarnissamik, soorlu qatanngutinut, aanaamut aataamullu, ilaqtutanut allanut, ikinngutinut il.il. katerisimaatiginnissinnaanermik attaveqarnissamillu pisinnaatitaaffeqarpooq.

Meeqqamut inuuusuttumulluunniit pitsaanerusussaq eqqarsaatigalugu, meeqqap inuuusuttulluunniit angajoqqaavisaq akornanni aammalut attavigisartagaannut allanut attaveqartuarnissa, kommunalbestyrelsip isumagissavaa. Katerisimaartarnissanik aaqqissuussinermi pingartinneqassaqqap meeqqap inuuusuttulluunniit ungasinnerusoq eqqarsaatigalugu angajoqqaanut attavigisartakkanullu allanut qanittumik attaveqarnermik pilersitsisoqarsinnaanersoq pigiinnarneqarsinnaanersorlu, tak. meeqqanut inuuusuttunullu ikorsiisarneq pillugu inatsisartut peqqussutaanni § 33.

Inissinneqarfiup pulaartoqarneq pillugu malittarisassai meeqqap inuuusuttulluunniit ilaqtutanit, ikinngutinut imaluunniit arnaammit/angutaammit pulaartoqarnissaanik nalinginnaasumik ajornartitsisut isumaginninnermut inatsimmut naapertuutinngillat.

Inissinneqarfiup taamaattoq aaqqissuussaanermut tunngasut pissutigalugit pulaartoqarnerup qanoq ingerlanneqarnissaanut, ass. ullup qanoq ilinerani pulaartoqarsinnaaneranik, malittarisassiorsinnaavoq. Inissinneqarfiup taamatuttaaq inuit pissusilersuutimikkut suliffimmi malittarisassanik ersarissumik qaangiisut najugaqarfimmit peersissinnaavai. Inissinneqarfiup taamatuttaaq aaqqissuussaanermut tunngasut pissutigalugit pisuni ataasiakkaani katerisimaarnissat attaviginninnissallu pinngitsortessinnaavai, tamanna torersumik ingerlaasoqarnissaa isumannaatsuunissarlu eqqarsaatigalugit pisariaqartuuppat, ass. ilaqtattat sakkortuumik arlaannik sunnigaasimallutik takkuppata, tak. ilitsersuummi imm. 16. Inissinneqarfiulli meeqqap inuuusuttulluunniit attaveqarfigartagaani inunnut immikkut pingaarutilinnut attaveqartarnera atuuttuartussamik attaveerutsissinnaanngilaa.

## Kapitali 8

### Pissaanermik atuinernik nalunaarsuineq nalunaarutiginninnerlu

#### Nalunaarsuinermi immersugassat

**47.** Inuup kiffaanngissuseqarneranut akuliunnergik aallartitsisoqarnerit tamaasa nalunaarsuisoqartassaaq kommunimullu sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut, Naalakkersuisunut aammalut meeqqat ataasiakkaat taamaattoqarpata meeqqat illersuisunnut nalunaaruteqartoqartassalluni. Nalunaarsuinerup nalunaarutiginninnerullu siunertaraat Naalakkersuisut pissaanermik atuinermut malittarisassanik malinnittoqarnera nakutigisinnaniassammassuk. Pissaanermik atuinergik pillugu oqartussat attuumassuteqartut tamarmik aammattaq ilisimatinneqassapput.

Nalunaarutiginninnerit tunngavigalugit Naalakkersuisut nalilfersussavaat uparuaaneq allatulluunniit malittarinneqqinnejq pisiaqassanersoq.

Pissaanermik atuinergik nalunaaruteqarnissamut nalunaarsuinermut immersugassamik Naalakkersuisut taakkupput suliaqartussat. Immersugassat minnerpaamik imaqassapput paassisutissanik pissaanermik atuinergik pillugu inatsimmi kapitali 7-imi allattorsimasutut. Naalakkersuisut paassisutissanik suli annertunerusunik pissarserusuppat, taakku immersugassamut ilanngunneqarsinnaapput.

Nalunaarutiginninnermut atatillugu piumasaqataanngilaq pissaanermik atuinernut assigiinngitsunut tamanut immersugassaliortoqarsimanissa, taamaallaalli qulakkeerneqarsimassaqqap paassisutisanut piumasaqaatit minnerpaaffissaasa eqqortinneqarnissaat.

Naalakkersuisut nalunaarutiginninnerit tunngavigalugit nalilfersuisariaqarput nalunaarutiginninnernik malittarinneqqittooqassanersoq..

Nalunaarutiginninnerit ilaqtigut Naalakkersuisut takunniluarsinnaatilissavaat inissinneqarfinnit ataasiakkaartunit nalunaarutiginninnerit amerlassusaannik, tassungalu atatillugu inissinneqarfiit nalunaaruteqarnerpaasimasut malittarinneffiginerunissaat pisariaqarnersoq.

Nalunaarutiginninnerni aammattaq takuneqarsinnaassaaq meeqqanut inuuusuttunullu aalajangersimasunut pissaanermik atuisimanernik amerlasuunik nalunaarutiginnitoqartarnersoq. Pisuni aalajangersimasuni pissaanermik atuinernit

pinaveersimatinnissaannut pinngitsoortinnissaannullu qanoq iliortoqarsinnaaneranut misissuinerik tamanna malitseqartinneqarsinnaavoq.

Nalunaarutiginninnerit inissinneqarfut ataasiakkaat aammattaaq ilinniuttit atorsinnaavaat. Pissaanermik atuineq sapinngisamik pinaveersimatinneqassaaq aamma oqaloqatigiissutigineqarsinnaavoq pissaanermik atuinerit amerlassusaannik ikilisitsinissaq pisariaqartinneqarnersoq, aammalu tamakkut qanoq iliornikkut ikilisinneqarsinnaassanersut.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi piumasaqaataavoq nalunaarutiginninnerut immersugassat kommunimut sumiiffisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut, Naalakkersuisunut aammalu meeqqat ataasiakkaat taamaattoqarpata meeqqat illersuisunnut nassiunneqassasut. Naalakkersuisut taakkuupput iliuuseqarnermik pisussaaffillit, taamaaliornikkulli aamma kommune meeqqamat inissiiffiusoq kiisalu kommune meeqqap sumiiffigisa pissutsinik meeqqamat tunngasunik nalunaarutisisassaaq.

Pissaanermik atuinerik akuerisaasumik nalunaarsuineq

**48. Pisuni tulliullutik allassimasuni nukersorfiginninneq nalunaarsorneqassaaq:**

- 1) pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 5 naapertorlugu aalajangerlugu tigumminnilluni pissaanermik atuineq, aamma
- 2) allatut ajornartumik illersuisariaqalerneq aamma illersuisinaatitaaneq.

Pissaanermik atuineq akuerisaq, nalunaaqutap akunneri 24-t qaangiutsinnagut ulloq unnuarlu paaqqinnifiup pisortaanit taassumaluunniit tullersortaanit, nalunaarutiginninnerut immersugassamut nalunaarsorneqassaaq.

Naalakkersuisut taakkuupput immersugassamik suliaqartussat. Nalunaarutiginninnerut immersuvissaq pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 20 naapertorlugu minnerpaamik makkuninnga immikkoortortaqassaaq:

- meeqqap/inuuusuttup aqqi ukiuilu,
- akuliunnerup piffissap qanoq ilinerani pisimanera,
- akuliunnerup qanoq sivisutiginera,
- akuliunnerup qanoq ittuunera, aamma
- akuliunnerup sumik pissuteqarnera.

Meeraq inuuusuttorluunniit pissaanermik atuinerik tunngavissiisumut akuusoq, immersugassamut nalunaarsukkanik paasitinneqassaaq, pisimasorlu pillugu nammineq nassuaatiminik ilanngussinissamut periarfissaqassalluni. Meeqqap inuuusuttluunniit nassuaataa immersukkamut ilangunneqassaaq.

Meeraq inuuusuttorluunniit attaveqarniarnermigut imaluunniit paasinntaatsimigut piginnaanikitsuppat, immikkut eqquumaffigineqassaaq meeqqap inuuusuttluunniit ukiuminut innarluutiminullu naleqquttumik tusarneqarnissaminut annaasaanut taarteqartitsisoqarnissaa, taassumalu ataani pisup qanoq nammineq misigineranik nassuaateqarnissaminut, imaluunniit qulakkeerneqassalluni allatut iliornikkut meeqqap inuuusuttluunniit qisuarialtaanik nalunaarniagaanillu allaaserinninnikkut pissarsiniissaq paasiniaanissarlu.

Nalunaarsuinerut immersugassaaq neqeroorutaasumut immikkut naatsorsuussami protokolimi toqqorsimaneqassaaq. Nakkutiliinerut oqartussaasup qaqugukkulluunniit pissaanermik atuineq pillugu nalunaarsukkanut tamanut isersinnaanissaa tassani siunertaavoq.

Ulloq unnuarlu paaqqinnifiup pisortaata taassumaluunniit tullersortaata nalunaaruteqarnerut immersugassap assileqqinna nammineq oqaaseqaatiminik ilallugu kommunimut sumiiffisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut, Naalakkersuisunut taamaattoqarpallu meeqqap meeqqat illersuisuanut ullut pingasut qaangiutsinnagut nassutiissavaa. Taamaaliornikkut inissinneqarfimmut tunngatillugu imaluunniit meeqqamat inuuusuttluunniit tunngatillugu, Naalakkersuisut aamma kommunit periarfissaqalissapput nukersorfiginninnermik sukkasuumik malittarininnissamut.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi piumasaqaateqangnilaq angajoqqaatut oqartussaassusillip pissaanermik atuineq akuerisaasoq pillugu paassisutissineqarnissaanik, angajoqqaalli meeqqap ulluinnarni inuunera pillugu paassisutissineqartnerat ingerlatsinikkut ileqqorissaarneruvoq, tassani aamma pineqarluni pissaanermik atuinerut tunngatillugu nalunaarsuisoqarsimappat, taakkuninnga paassisutissiineq. Pingartumik meeqqat inuuusuttlu tarnimikkut aamma/imaluunniit timimikut piginnaanikillisimanertik pissutigalugu pisumik nammineerlutik oqaluttuarinnissinnaanngitsut angajoqqaavi tamatigut paasitinneqartariaqarput.

Naalakkersuisut immersugassanik misissuisussaapput. Naalakkersuisut nalunaarutigineqartut eqqortuunerannik nakkutiliinerisa qulakkiissavaat pissaanermik atuinerit akuerisat atorneqarsimanersut, tak. ilitsersummi imm. 19. Naalakkersuisut aammattaaq nalilsortariaqpaat pissaanermik atuinerit malittareqqinnissaat tunngavissaqassanersoq. Pissaanermik atuinernik malittarinneqqinnernut pissutaasut tassaasinnaapput inissinneqarfii amerlavallaanik pissaanermik atuisarsimanerat imaluunniit immikkoortortat aalajangersimasut akulikitsumik pissaanermik atuisarnerat, imaluunniit meeqqanut inuuusuttunullu aalajangersimasunut pissaanermik atuisarsimanera.

Naalakkersuisut pisumut oqaaseqaatisaqpata, kommune sumiiffisag tamatuminnga ilisimatinneqassaaq. Kommune sumiiffisag pissaanermik atuineq pillugu nalunaarsuinermut allattuiffiup assileqqinneranik tigusaqareersimammat paasissutissiineq tapertalerneqarsinnaavoq inissiiffisamit Naalakkersuisuniillu qanoq iliortoqarnersoq pissaanermik atuineq pillugu nalunaarutiginninnermik malittarinneqqinnissamat.

Inuup timaanik inimillu sumiiffisamik misissuinerup nalunaarsornera

**49.** Meeqqap inuuusuttulluunniit timaanik imaluunniit ulloq unnuarlu paaqqinniffimi inimik misissuisoqaraangat, paaqqinniffiup pisortaata taassumaluunniit tullersortaata nalunaaquttag akunneri 24-t qaangiutsinnagit misissuineq nalunaarsuiffissatut immersugassamut nalunaarsussavaa, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 21. Inuup timaanik imaluunniit inimik sumiiffisamik misissuinermut nalunaarsuiffissatut immersugassaq minnerpaamik tulliuttunik imaqassaaq:

- meeqqap/inuuusuttup aqqi ukiuilu,
- misissuinerup piffissap qanoq ilinerani pisimanera,
- misissuinerup qanoq sivisutiginera,
- misissuinerup qanoq ittuunera,
- inuit kikkut misissuisuunersut,
- pissutigisat aalajangersimasut misissuinerup ingerlanneqarneranut tunngavissiisut aamma tigussaasumik pigisat suut nassaarineqarsimanersut, aamma
- § 8 naapertorlugu misissuinerni pissutigisat aalajangersimasut, misissuinerup pisariaqartilerneranut tunngavissiisut nassuaatigineqassapput.

Meeraq inuuusuttluunniit timiminik iniminilluunniit sumiiffisaminik misissuiffigineqarsimasoq, nalunaarsuineq pillugu paasitinneqassaaq, pisimasorlu pillugu nammineq nassuaatiminik ilanngussinissamat periarfissaqassalluni.

Meeqqap inuuusuttluunniit nassuaataa immersukkamut ilanngunneqassaaq.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffiup pisortaata nalunaarutiginninnermut immersukkap assileqqinera nammineq oqaaseqaatiminik ilallugu kommunimut sumiiffisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut, Naalakkersuisunut taamaattoqarpallu meeqqap meeqqat illersuisuanut, ullut pingasut qaangiutsinnagit nassiuutissavaa. Taamaaliornikkut meeqqap inuuusuttluunniit kommune sumiiffisaa periarfissaqalissaq meeqqamut inuuusuttumulluunniit qanoq pisoqarsimaneranik malittarinneqqinnissamat, soorlumi aamma periarfissaqalissasut pisimasup malittarinissaanut.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi piumasaqaateqanngilaq angajoqqaatut oqartussaassusillip inuup timaanik iniminilluunniit sumiiffisaanik misissuineq pillugu paasissutissinneqarnissaanik, angajoqqaalli meeqqap ulluinnarni inuunera pillugu paasissutissinneqartnerat ingerlatsinikut ileqqorissaarneruvoq, tassani aamma pineqarluni inuup timaanik iniminilluunniit sumiiffisaanik misissuisoqarsimappat, taakkuninga paasissutissiineq. Pingaartumik meeqqat inuuusuttlu tarnimikkut aamma/imaluunniit timimikkut piginnaaniklisimanertik pissutigalugu pisumik nammineerlutik oqaluttuarinnissinnaanngitsut angajoqqaavi tamatigut paasitinneqartariaqarpot.

Naalakkersuisut immersugassanik misissuisussaapput. Naalakkersuisut nalunaarutigineqartut eqqortuunerannik nakkutiliinerisa qulakkiissavaat meeqqap inuuusuttluunniit timaanik iniminilluunniit sumiiffisaanik misissuineramut piumasaqaataasut piunersut. Nakkutiliinerup aammattaaq nalilsortariaqissavaa nalunaarutiginninnerit malittareqqinnejqartariaqarnersut. Pissaanermik atuinernik malittarinneqqinnernut pissutaasut tassaasinnaapput inissinneqarfii ilaasa meeqqat inuuusuttlu timaanik ininilluunniit sumiiffisaannik annertuallaamik misissuiffiginnitarerat imaluunniit immikkoortortat sulisulluunniit aalajangersimasut misissuinermk atuinernersut, imaluunniit misissuinerit meeqqanut inuuusuttunullu aalajangersimasunut arlalerarluni atorneqartarsimanerat.

Naalakkersuisut pisumut oqaaseqaatisaqpata, kommune sumiiffisag tamatuminnga ilisimatinneqassaaq. Kommune sumiiffisag pissaanermik atuineq pillugu nalunaarsuinermut allattuiffiup assileqqinneranik tigusaqareersimammat paasissutissiineq tapertalerneqarsinnaavoq inissiiffisamit Naalakkersuisuniillu qanoq iliortoqarnersoq pissaanermik atuineq pillugu nalunaarutiginninnermik malittarinneqqinnissamat.

## Pissaanermik atuinermik akuerisaangitsumik nalunaarsuineq nalunaarutiginninnerlu

**50.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsisip immikkoortuanii II-anii malittarisassanik unioqqutitsineq pissaanermik atuineq pillugu inatsisip § 22-a naapertorlugu kommunimut sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut Naalakkersuisunullu nalunaarsorneqarlunilu nalunaarutigineqassaaq.

Pissaanermik atuineq akuerisaangitsoq pineqaraangat, sulisup akuuusimasup pisup kingusinnerpaamik aqaguani ulloq unnularu paaqqinniffiup pisortaant allaganngorlugu nalunaarummik tunniussissaaq, nalunaarullu taanna pisortap nammineq oqaaseqaatiminik inuillu pismasumik takunnittut oqaaseqaataannik ilallugu kommunimut sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut Naalakkersuisunullu ullut pingasut qaangiutsinnagit nassiutissavaa.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 22 naapertorlugu minnerpaamik tulliullutik allassimasunik imaqassaaq:

- pissutsit immikkut ittut akuliunnissamut tunngavissiisut,
- iliuutsip akuliunnissamut tunngavissiisup piffissap qanoq ilinerani pisimanera,
- akuliunnerup piffissap qanoq ilinerani pisimanera,
- akuliunnerup qanoq sivisutiginera,
- akuliunnerup qanoq ittuuneranik nassuaat,
- akuliunnerup siunertaanik nassuaat,
- kiap akuliuttusimaneranik nalunaarutiginninnej,
- piffissami akuliunnerup pinerani meeqqap inuuusuttulluunniit qanoq issusia, aamma
- meeqqap inuuusuttulluunniit aqqi qassinillu ukioqarnera.

Meeraq inuuusuttorluunniit pissaanermik atuinermik tunngavissiisumut akuuusoq, nalunaarsuisoqarneranik paasitinneqassaaq, tassungalu nammineq oqaaseqaateqarnissaminut periarfissinneqassalluni. Meeqqap inuuusuttullu oqaaseqaataat nalunaarutiginninnermut immersukkamut ilanngunneqassapput.

Meeraq inuuusuttorluunniit attaveqarniarnermigut imaluunniit paasinnitaatsimigut piginnaanikitsuuppat, immikkut eqqumaffigineqassaaq meeqqap inuuusuttulluunniit ukiuminut innarluutiminullu naleqquttumik tapersorsorneqarnissaa oqaaseqaamminik ersersitsinissaminut, imaluunniit allatut iliornikkut meeqqap inuuusuttulluunniit qisuarialtaanik nalunaarniagaanillu allaaserinnikkut piassarinissaq paasinianissarlu qulakteerneqassalluni.

Sulisup pisumik takunnittup imaluunniit tunngavissaqartumik ilisimasaqartup, paaqqinniffiup pisortaant nassuaateqarnissani nammineerluni pisussaaffigaa.

Pisussaaffiit tamakku sulisunut ersarissarneqarnissaat pingaaruteqarpoq.

Iliuuseq pisortanit unnerluussutaasinnaalluni pineqatissiisuttaasinnaaneranik tunngavissaqartumik pasitsaassisqarpas, ulloq unnularu paaqqinniffiup pisortaata taassumaluunniit tullersortaata tamanna pillugu nalunaarut ingerlaannaq kommunimut sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut Naalakkersuisunullu nassiutissavaa. Naalakkersuisut politiinut attaveqassapput.

Ulloq unnularu paaqqinniffiup pisortaata kommunimut sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut Naalakkersuisunullu nalunaarutiginninnerminut peqatigitillugu, nalunaarutimi assileqqinera sulisumut akuuusumut tunniutissavaa.

Tamatuma saniatigut paaqqinniffiup pisortaata angajoqqaatut oqartussaasoq nalunaarut pillugu ilisimatissavaa, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 22, imm. 7. Paasissutissiineq pillugu ileqqussanik piumasaqaateqartoqanngilaq. Taamaattori angajoqqaatut oqartussaasumut paasissutissiineq paasiuminartuullunilu kimilliunniit takoriaannaassaaq.

Sulisoq atorfimmini kukkuluttorneq imaluunniit pillarneqataasussamik iliuuseqarsimasoq pillugu nalunaarutigineqartoq, suliam qanoq pisoqavissimaneranik saqqummiussamik tunineqassaaq aammalu saqqummiussamut allakkatigut oqaaseqaateqarnissamut periarfissinneqassalluni. Sulisoq tamanna ilutigalugu ilisimatinneqassaaq saqqummiunneqartunut oqaaseqarnissaminut pisussaaffeqanngitsoq.

Sulisoq akuuusoq tassaappat paaqqinniffiup pisortaa, nalunaarutigineqartoq ingerlaannaq kommunimut sumiiffigisamut, kommunimut angerlarsimaffigisamut Naalakkersuisunullu nassiunneqassaaq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 22, imm. 8. Sulisup ulloq unnularu paaqqinniffimmi tullersortaasup pisumi tessani ulloq unnularu paaqqinniffiup pisortaant nammineq nalunaarutimi assileqqinera tunniutissavaa. Nalunaaruteqarnermik suliap tiguneqarneraniit sapaatit akunneri arfinillit qaangiutsinnagit nalunaaruteqarnermik suliap ingerlatsinermut kinguneri pillugit Naalakkersuisut aalajangiissapput.

Kommune sumiiffigisaq, kommune angerlarsimaffigisaq angajoqqaatullu oqartussaasoq taamaattoqarpat ingerlatsinermut kinguneri pillugit ilisimatinneqassaaq.

Ulloq unnuarlu paaqqinniffinnut ingerlatsinermut kinguneri assersuutigalugu tassaasinnaapput sulisup paaqqinniffimmi immikkoortortamit immikkoortortamut allamut nuutsinnera imaluunniit soraarsitaanera. Paaqqinniffiup pisortaata aammalu sulisup/sulisut akuusut aalajangiineq pillugu allakkatigut ilisimatinneqassapput.

#### Nalunaarsukkanut allattuiffik

**51.** Nalunaarutiginninnernut immersukkat allattuiffimmi tamatumunnga immikkut naatsorsuussami pigineqassapput, taamaalillutik nakkutilliartortunit imaluunniit paaqqinniffimmik misissuartortunit takoriaannaassammata.

#### Kapitali 9

Naammagittaalliuuteqarnissamut malittarisassat il.il.

Naammagittaalliuuteqarnissamut malittarisassat nalinginnaasut

**52.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi imm. II-mi aalajangersakkanik unioqqutitsinerit pillugit naammagittaalliuutit kommunimi sumiiffigisami communalbestyrelsemut apuunneqassapput, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 24.

Angajoqqaatut oqartussaassusilik imaluunniit meeqqamut inuuusuttumulluunniit nakkutiginnittooq naammagittaalliorssinnaatitaavoq. Suliami peqataasut sinnisaat aamma naammagittaalliorssinnaatitaavoq.

Naammagittaalliornermut ileqqussanik piumasaqaateqartoqanngilaq. Naammagittaalliuut taamaattumik allaganngorlugu oqaatsitigulluunniit tunniunneqarsinnaavoq.

Kommunip sumiiffigisap naammagittaalluummik suliaqalinnginnermini Naalakkersuisut oqaaseqaammik qinnuigissavai naammagittaalluummik suliaqarnerminut atugassamik, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 25. Oqaaseqaat sulisup pisunik naammagittaalliuutigineqartunik ilisimasallip nalunaarusiaanik ilanngussivigineqassaaq. Tamatuma saniatigut, pissaanermik atuinerup akuerisap nalunaarsorneqarneranik, inuup timaanik inimilluunniit sumiiffigisamik misissuineq pillugu, imaluunniit pissaanermik atuineq akuerisaangitsoq pillugu inatsit malillugu nalunaarsuineq, immersugassiamut nalunaarsukkamik peqarpat, assileqqinneranik oqaaseqaat ilanngussivigineqassaaq.

Tamatuma saniatigut ulloq unnuarlu paaqqinniffiup pisortaa taassumaluunniit tulersortaa sapinngisamik sukkannerpaamik misissuissaq naammagittaalliuutigineqartunik. Tassunga atasumik meeraq inuuusuttorluunniit, sulisut pisunut naammagittaalliuutigineqartunut ilisimannittut, aammalu pisumut takunnuusinnaasut, oqaloqatigineqassapput. Nalunaarusoqtaqassaaq, taannalu pisortap inassuteqaatai ilanngullugit kommunemini sumiiffigisami communalbestyrelsimit nassiunneqassaaq. Nalunaarummut aammattaaq ilanngunneqassapput sulisunit nalunaarusiaq kiisalu nalunaarsuinermut immersukkat.

Kommunip sumiiffigisap aalajangiinera naammagittaallortumut allaganngorlugu nalunaarutigineqassaaq aammalu, aalajangiinerup naammagittaallortoq tamakkiisumik ilalersimanngippagu, tunngavilersummik naammagittaalliorssinnaamullu ilitsersummik ilaqtinnejqassaaq. Aalajangerneq aammattaaq Naalakkersuisunut nassiunneqassaaq.

Aalajangersakkani malittarisassanik unioqqutitsinerit imaluunniit pissaanermik atuineq pillugu nalunaarutiginninneq pillugu, ulloq unnuarlu paaqqinniffinni sulisut kommunimut sumiiffigisamut naammagittaalliorssinnaanngillat. Taamaalilluni malittarisassat malillugit sulisoq pissaanermik atuisimasoq kommunip sumiiffigisap pissaanermik atuineq akuerisaanersoq inertequtaanersorluunniit pillugu nalilersuineranik naammagittaalliorssinnaanngilaq.

Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut naammagittaalliuutit

**53.** Kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelsimit aalajangiiffigineqartunik naammagittaalliuuteqarnerit Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut apuunneqarsinnaapput, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 26. Tassani pineqarsinnaavoq angajoqqaatut oqartussaasup pissaanermik atuinermik akuerisaangitsumik naammagittaalliuuteqarnera, kommunimi illu sumiiffigisamit aalajangiiffigineqartoq pissaanermik atuinertut akuerisatut. Angajoqqaatut oqartussaasup kommunip sumiiffigisap aalajangiinera isumaqataaffiginngikkuni, naammagittaalliuutini Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut apuussinnaavaa.

Naammagittaalliuuteqartup aalajangiineq pillugu nalunaarutisineraniit naammagittaalliorissamut piffissaapput sapaatip akunneri sisamat, tak. Isumaginnitqarfirup aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 11, 12. november 2001-imeersumi § 8. Naammagittaalliuutip nalilersoqqinnejarnissaa pillugu, naammagittaalliuut oqartussamut aalajangiisuusimasumut apuunneqassaaq, tassalu kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelsimut.

Angajoqqaatut oqartussaasup kommunemi sumiiffigisami communalbestyrelsip aalajangiineri Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmut apuussinnaavai, tassani ilaqtigut pineqarput allakkanik nakkutiginninnerit, telefonikkut oqaloqateqarnerit allatullu attaveqaqtigijinnerit pillugit aalajangiinerit aamma inissinneqarnerup kingorna ulluni 14-ni piffissaq sungiussiartorfik pillugu aalajangiinerit.

Naammagittaalliuuteqartup aalajangiineq pillugu nalunaarutisineraniit naammagittaalliorissamut piffissaapput sapaatip akunneri sisamat. Piffissaq naammagittaalliorfissaq eqquutsiingikaanni immikkut akuersissuteqartoqarsinnaanngilaq.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanik angajoqqaat meeqqallu paasitinneqassapput

**54.** Meeqqat inuuusuttullu inissinneqsimasut pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassanik ilisimatinneqarnissaat ulloq unnuarlut paaqqinniffimi pisortap qulakiissavaa, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 27. Tassa meeqqat inuuusuttullu paaqqinniffini najugaqarfingallakkiluunniit inissimmasut pissaanermik atuineq pillugu malittarisassani aamma naammagittaalliorfigisinaasanut paasissutissat misissorsimassavaat. Malittarisassat sumi takuneqarsinnaanerisa paasissutissiututiginera naammanngilaq. Meeraq inuuusuttoorluunniit paasinnitaatsimigut attaveqarniarnikkulluunniit piginnaanikitsuuppat, malittarisassanik misissuinerup aamma naammagittaalliorissamut periarfissat pillugit malittarisassanik paasissutissiinerup naleqqussakkamik, ersarissumik paasinartumillu ingerlanneqarnissaa qulakteerneqassaaq.

Naak meeqqat inuuusuttullu pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi aalajangersakkani toqqaannartumik naammagittaalliuuteqarsinnaangikkaluarlutik, pissaanermik atuinernik nalunaarsuineq aamma nalunaarutiginninneq aqqutigalugit pisup qanoq ingerlasimaneranik naminnerlu qanoq misigineranik oqaluttuarinninnissaminut periarfissaqassapput. Pissaanermik atuineq pillugu sulianik suliarinninnermi isummaminnik saqqummiinissaminut ilanngutsitsinissaminnullu ikiorneqarnissamik pisariaqartitsinersut isumaliutigineqartariaqarpoq.

Angajoqqaat taamatuttaaq pissaanermik atuineq pillugu malittarisassanik paasitinneqassapput, tassunga ilanngullugu naammagittaalliorssinnaaneq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 24 aamma § 26. Tamanna pisinnaavoq pissaanermik atuineq pillugu malittarisassanik angajoqqaat tunineqarnerisigut, aammalu tassunga atatillugu naammagittaalliorissamut periarfissanik maluginneqqusinikkut.

Angajoqqaat, naammagittaalliornermut malittarisassanik naammagittaalliorissamullu periarfissanik, angajoqqaamut paasinartumik iserfigiuminartumillu paasissutissinneqassapput. Angajoqqaat paasinnitaatsimikkut imaluunniit attaveqarniarnikkut piginnaanikillisimasuuppat, taamatut paasissutissiineq naleqqussakkamik, ersarissumik paasinartumillu ingerlanneqarnissaa qulakteerneqassaaq.

Meeqqat inuuusuttullu aammalu angajoqqaatut oqartussaasoq aammattaaq paasitinneqassapput, inuit allaffissornikkut aalajangikkamik kiffaanngissusiagaasut, Tunngaviusumik inatsimmi § 71, imm. 1 naapertorlugu, nakkutilliisussatut pilersinnejartunut saaffiginnissinnaasut, tak. nukersorfiginninneq pillugu inatsimmi § 28. Aamma takuuk ilitsersuummi immikkoortoq 57.

Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi malittarisassat naapertorlugit aalajangiisoqaraangat, communalbestyrelse aammattaaq pisussaavoq naammagittaalliorissamut periarfissanik ilitsersuissalluni.

Neqeroorutaasuni tamani sulisunut tamanut nukersorfiginninneq pillugu inatsit tunniunneqassaaq

**55.** Isumaginninnermik suliassaqarfimmi pissaanermik atuineq pillugu inatsisartut inatsisaat ulloq unnuarlut paaqqinniffini sulisunut tamanut tunniunneqassaaq, tak. pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 29. Pissaanermik atuineq pillugu malittarisassanik misissuineq suliarinninnerlu sulisunik nutaanik tamanik, aamma paarlatsinik, ilisaritsinermut ilaasariaqarpoq. Sulisut nutaat ilitsersuummik atuinissaat aammattaaq innersuussutigineqarsinnaavoq.

Sulisut pissaanermik atuineq pillugu inatsisip tigunera pillugu ulloq unnuarlut paaqqinniffiup pisortaanut atsiussapput.

## Kapitali 10

### Nakkutilliineq

#### Naalakkersuisut nakkutilliinerat

**56.** Pissaanermik atuineqa pillugu inatsimmi § 23-mi aalajangersarneqarpoq Naalakkersuisut pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi imm. II-mi malittarisassanik nakkutilliisuusoq. Tamanna ingerlatsinermik nakkutilliinerup nalinginnaasup ilagissavaa, meeqqanik inuuusuttunillu ulloq unnuarlu paaqqinniffini suliarineqareersuni. Kommunit aammattaaq qulakkiigassaraat innuttaasut kommunempi pineqartumiittut nunami inatsisit malillugit pineqarnissaat.

#### § 71 tunngavigalugu nakkutilliineq

**57.** Pissaanermik atuineq pillugu inatsimmi § 28-mi aalajangersarneqarpoq, meeqqat inuuusuttullu immikkoortortani isumannaallisakkani imaluunniit allatut piingitsaaliisummik tigummineqartut, tunngaviusumik inatsimmi § 71, imm. 7 naapertorlugu inunnik allaffissornikkut aalajangikkamik kiffaanngissusiagaasunik nakkutilliisussatut pilersinneqartunut Folketingip § 71-ianni nakkutilliinerut saaffiginnissinnaanerannik ilisimatinneqassasut. Nakkutilliisut aalajangiisussaassuseqanngillat, taamaallaalli allaffissornikkut aalajangikkamik kiffaanngissusiagaasunut atukkanik naliliinnerminnik oqaatiginnissinnaallutik. Nalilersuinerit ilaatigut isorinnittumik oqaaseqaataasinhaapput, inassuteqaataasinhaallutik peqqusinerusinhaallutillu. Aammattaaq inissiinissamut akuersisoqarsimappat, Folketingip § 71 tunngavigalugu nakkutilliisussaataannut saaffiginnissinnaaneq pillugu ilisimatitsisoqassaaq. Nakkutilliisut suliamik suliarinninnerat pissutissaqalersitsisinnavaoq paaqqinniffiup nakkutilliisunit takusarneqarnissaanik, tamannalu tunngavigalugu nakkutilliartortut paaqqinniffimi pissutsit pillugit nalunaarusiamik saqqummiussaqernerannik.

#### Ombudsmandip nakkutilliinera

**58.** Inatsisartut ombudsmandiat pisortat ingerlatsinerannik nakkutilliisuovoq. Ombudsmandip suliassaa pingaardeq tassaavoq oqartussasut imaluunniit inuit ombudsmandip susassaqarfisa ataanniittut, inatsisinik atuutunki unioqqutitsinersut imaluunniit suliassaminnik suliarinninnerminni allatut kukkussuteqarnersut sumiginnaanersulluunniit.

Ombudsmandip paaqqinniffik sunaluunniit aamma kiffartuussivik sunaluunniit ombudsmandip susassaqarfisa ataanniittooq takusarsinnaavaa. Takusaanerit pingaartumik pisarput innuttaasut kiffaanngissusiagaallutik inisisimaffiinut, tassalu immikkoortortanut isumannaallisagaasunut.

Ombudsmandi misissuinernut atasumik isornartorsiuisinnaavoq, peqqusisinnaalluni kiisalu suliamik qanoq paasinninnerminik saqqummiussisinnaalluni.